

**ZahnExperten**  
in Weiterstadt

64331 Weiterstadt • TEL 06150 - 4710  
www.ZahnExperten-Weiterstadt.de

**Dachdeckermeister Frank Oehme GmbH**

Schützenstr. 13  
64521 Groß-Gerau  
Tel. 0 61 52 / 3 99 05  
Fax 0 61 52 / 70 88

Dacharbeiten  
Dachspenglerei  
Flachdachsanie rung  
Fassadenbekleidung  
Reparaturen  
Gerüstbau

www.dachdeckermeister-oehme.de

**Riesige Fliesenauswahl**

**BÖTTIGER**  
Das Fliesenhaus

Stockstadt/Rh.  
Gerhard-Hauptmann-Str. 1  
Tel.: 0 61 58 - 8 43 78

www.fliesen-boettiger.de

**Marienhof Catering**

Unsere Angebote und unseren Mittagstisch finden Sie unter: [www.metzgerei-marienhof.de](http://www.metzgerei-marienhof.de)

Made with ♥ by Marienhof

**Information**  
Amtliche Bekanntmachungen der Kreisstadt Groß-Gerau  
Seite 2

**Telefon**  
Stefanie Drozdzyński ist jetzt direkt erreichbar  
Seite 2

**Tore**  
Tobias Kempe hat Bock auf das Spiel gegen den HSV  
Seite 4

**Technik**  
Das Kreis Krankenhaus hat jetzt ein neues MRT  
Seite 6

**AUTOHAUS ISER**  
RIEDSTADT

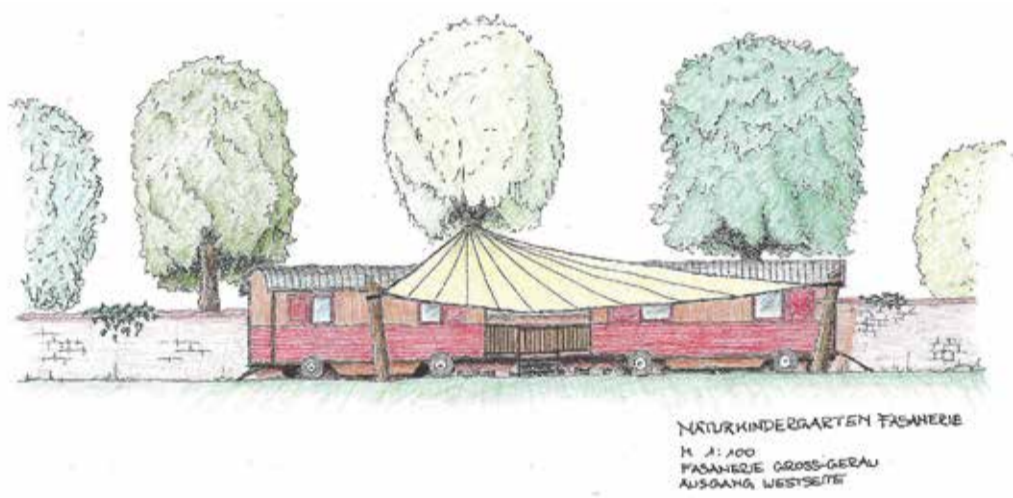
**Infos zum Kfz-Ankauf >>**

**bieten Sie hier Ihr Auto an**

## Spatenstich für Natur-KITA in der Fasanerie

Kinderbetreuung und Naturerlebnisse sollen verbunden werden

Groß-Gerau – Bisher ist die Fasanerie vor allem als beliebtes Ausflugs- und Naherholungsziel bekannt. In Zukunft werden sich Erholungssuchende, Sporttreibende und Hundefreunde das Areal mit naturbegeisterten Kindern teilen.



„Ich bin sehr froh, dass wir hier in der Fasanerie Kinderbetreuung und Naturerlebnisse miteinander verbinden können“, betonte Groß-Geraus Bürgermeister Erhard Walther beim Besuch der gerade gestarteten Zaunbauarbeiten in der Fasanerie. Am Westrand des Waldgeländes, in direkter Nachbarschaft zur Kindertagesstätte Wilhelm-Hammann-Straße, zu der die Natur-KITA auch organisatorisch gehören wird, finden zwei speziell für den KITA-Bedarf konstruierte Bauwagen

Platz. Bis zu 40 Kinder können in der Außenstelle betreut werden.

Derzeit errichten die Mitarbeiter des städtischen Betriebs hofs die natürlich wirkenden Abgrenzungen des KITA-Geländes. Schließlich sollen die jüngsten Groß-Gerauer unge-

stört spielen und die Natur um sich herum erleben können. Das wird unter anderem durch eine Benjeshecke gewährleistet. Diese naturnahe Umzäunung aus Schnittgut bietet einen echten Mikrokosmos für Säugetiere, Reptilien und Amphibien sowie Insekten, die im Totholz ihre Nischen finden –

viel zu bestaunen für die Kinder der neuen Natur-KITA.

Eine Natursteinmauer und ein vom Bautrupps der Stadt selbst hergestellter Weidenflechtzaun ergänzen die Abgrenzung der Kindertagesstätte. Soweit es geht, sollten für die Umgrenzungen Naturmaterialien zum Einsatz kommen. Es sei wichtig, auch in Details ein stimmiges Konzept vorzulegen, so Planerin Karola Schaffner vom Amt „Hochbau und Liegenschaften“ der Kreisstadt Groß-Gerau.

„Ein Projekt wie dieses ist auch für uns etwas ganz Neues. Es ist spannend und wirklich zufriedenstellend, daran mitzuarbeiten“, sagte Betriebs hof-Mitarbeiter Jochen Struch, der gemeinsam mit seiner Kollegin Ilka Linke alles vorbereitet, damit Ende März – so der Plan – die Bauwagen vorfahren und die Natur-KITA in der Fasanerie den Betrieb aufnehmen kann.

ggr



**Lieferservice & Abholservice**

**Restaurant DHILLON**  
Seit 2008 für Sie da!

**VEGANE, INDISCHE, ITALIENISCHE & AMERIKANISCHE SPEZIALITÄTEN**

**Kostenlose Lieferung bei telefonsicher Bestellung**

www.pizza-dhillon.de  
Tel. 06155 / 2389

Raiffeisenstr. 16  
64347 Griesheim

Öffnungs- & Lieferzeiten:  
Di - Fr 10.45 - 14.00 Uhr und 16.45 - 23.00 Uhr  
Sa, So & Feiertag 12.30 Uhr - 23.00 Uhr  
Montag: Ruhetag (außer Feiertag)

**Antik Galerie**  
WIR SIND IHR ANSPRECHPARTNER

**GOLD AN- UND VERKAUF**

ANTIKGALERIE\_POORHOSAINI

tobias.poorhosaini@gmx.de | 06151.25688  
0151.24070700 | www.antikgalerie24.de  
Schulstraße 1, 64283 Darmstadt

Ihre Partnerin für erfolgreiche Werbung:  
**Angelika Giesche**  
061 55 / 877 45 45

**KOPPSALAD**  
49,80 Euro  
www.koppsalad.de

**VOLLE ÖKOENERGIE\* VORAUS.**

Ob Kulturvereine, Sportvereine oder Soziales. Wir unterstützen unsere lebenswerte Region bei unzähligen Festen und Veranstaltungen.

FÖRDERER VON KULTUR UND SPORT

**entega**

EINFACH KLIMAFREUNDLICH FÜR ALLE.

**ZahnExperten in Weiterstadt**  
Gabriele Bernhard & Kollegen

**IMPLANTATE MIT 3D-PLANUNG**

Weiterstadt bietet jetzt eines der modernsten Zahnzentren im Rhein-Main-Gebiet  
**IHRE EXPERTEN FÜR ZAHNMEDIZIN UNTER EINEM DACH**

**UNSER BEHANDLUNGSSPEKTRUM AUF EINEN BLICK:**

- Ästhetische Zahnheilkunde
- Endodontie mit Mikroskop
- Entfernung der Weisheitszähne
- Funktionsdiagnostik/-therapie von Kiefergelenkstörungen (CMD)
- Ganzheitliche Zahnmedizin
- Implantate mit 3D-Planung
- Knochenaufbau
- Laserbehandlung
- Parodontologie
- Prophylaxe
- Vollnarkose

www.zahnexperten-weiterstadt.de  
ZahnExperten in Weiterstadt Brunnenweg 7 • 64331 Weiterstadt • TEL 0 61 50 4710

**? Sie bekommen keine Zeitung, sie kommt zu spät oder sie ist unbrauchbar? ?**

**Ihr Ansprechpartner bei Problemen mit der Zeitungszustellung!**

Telefon Vertrieb: **06104-49700**  
Mail: [zustellung@egro-direktwerbung.de](mailto:zustellung@egro-direktwerbung.de)

## Geburtstage

## Groß-Gerau

Sa., 5. Februar:	
Wilhelm Van Well	80 Jahre
Stellina	75 Jahre
Meinrad Horber	85 Jahre
So., 6. Februar:	
Else Kramm	80 Jahre
Rosemarie Maus	75 Jahre
Mo., 7. Februar:	
Erwin Schrod	85 Jahre
Mi., 9. Februar:	
Gudrun Heyn	80 Jahre
Do., 10. Februar:	
Alfred Zirk	80 Jahre
Gerdi Skrabek	70 Jahre

## Wallerstädten

Sa., 5. Februar:	
Hilde Hinterthür	85 Jahre
So., 6. Februar:	
Hans Peter Friedmann	75 Jahre
Waltraud Wiesenäcker	70 Jahre

## Dornheim

Do., 10. Februar:	
Veronika Schmitt	70 Jahre

## Wir gratulieren

**AUFFALLEND!**  
Zielgruppengerechte Werbung



**Anzeigen-Hotline**  
06151 / 39298-33  
Gerauer Rundbl

## Impressum

## Gerauer Rundbl

**Erscheinungsweise:**  
wöchentlich samstags

**Kostenlos an alle Haushalte in**  
Groß-Gerau, Dornheim, Berkach, Wallerstädten, Dornberg, Trebur, Astheim, Geinsheim, Hessenaue, Nauheim, Büttelborn, Klein-Gerau, Worfelden, Leeheim, Erfelden, Wolfskehlen, Crumstadt und Goddelau

**Vertrieb:**  
EGRO Direktwerbung GmbH  
Bieberer Straße 137  
63179 Oberstausen

**Herausgeber:**  
Combi Medien Verlag GmbH  
Marktplatz 3  
64283 Darmstadt  
Telefon 0 61 51 / 3 92 98 - 33  
Telefax 0 61 51 / 3 92 98 - 99

**Geschäftsführung:**  
Ulrich Diehl (V.i.S.d.P.), Markus Echternach

**Redaktionsleitung und Fotoreaktion:**  
Arthur Schönbein (as),  
06151 / 39298-98

**Freie Mitarbeiterin:**  
Carmen Erlenbach (tami)  
C.erlenbach@gerauer-rundblick.de

Text- (Word-Anhang) und Bilderannahme (jpg/tif-Datei) auch per E-Mail unter redaktion@combi-medien.de.  
Für unangefordertes eingesandtes Manus-kript- und Bildmaterial besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung und Haftung.

**Für Anzeigen:**  
anzeigen@combi-medien.de  
**Für redaktionelle Texte:**  
redaktion@combi-medien.de

**Anzeigenleitung:** Ulrich Diehl, Regina Kasten  
verantwortlich für den Anzeigenteil  
Es gilt die Anzeigenpreisliste 2022.

**Satz:** Combi Medien Verlag GmbH

**Druck:** Druck und Pressehaus Naumann GmbH  
& Co. KG, Gutenbergstr. 1, 63751 Gelnhausen

**Gesamtauflage:** 129.600 Exemplare  
Redaktions- und Anzeigenschluss:  
montags, 14.00 Uhr

Alle Rechte vorbehalten. Abdrucke, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Der Gerauer Rundblick wird auf umweltfreundlichem, recyclingfähigem Papier gedruckt, das vorwiegend aus Altpapier hergestellt wurde.

Leserbriefe veröffentlichen wir nach dem Maß des vorhandenen Platzes. Für den Inhalt von Leserbriefen wird jegliche Haftung ausgeschlossen, Kürzungen bleiben vorbehalten. Für Gestaltung, Satz und Ausführung von Texten und Anzeigen, Urheberrecht beim Verlag. Für Fehler keine Haftung.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbebotschaftskleber mit dem Zusatzhinweis 'Keine kostenlosen Zeitungen' an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal [www.werbung-im-briefkasten.de](http://www.werbung-im-briefkasten.de).



## Offenheit, Respekt und Solidarität

## Bürgermeister Marcus Kretschmann unterzeichnet Erklärung

Riedstadt – „WIR zeigen Gesicht für Offenheit, Respekt und Solidarität“ lautet der Titel einer Erklärung des Kreises Groß-Gerau, der von Landrat Thomas Will und Erstem Kreisbeigeordneten Walter Astheimer erstunterzeichnet wurde.

Damit schließt sich der Kreis einer Initiative des Main-Kinzig-Kreises an und äußert sich zu den sogenannten Spaziergängen, die in es in Zusammenhang mit der Corona-Pandemie seit einiger Zeit auch in Kommunen des Kreises Groß-Gerau gibt.

In der Erklärung heißt es unter anderem: „Die Unterzeichnenden unterstellen den Teilnehmenden nicht pauschal rechtswidrige oder verletzende Absichten, doch wer sich dieser Gruppe anschließt, solidarisiert sich mit verbaler und körperlicher

Gewalt, die nachweislich in diesem Umfeld propagiert wird. Die „Spaziergänger“ gerieren sich als schweigende Mehrheit, doch sie sind eine Minderheit in unserer Gesellschaft. Sie werden geführt und verführt von einer noch kleineren, staatsfeindlichen Minderheit unserer Gesellschaft, die in den sozialen Netzwerken ihr wahres Gesicht zeigt: ohne Distanz zu Gewalt, ohne Anstand im Tonfall, ohne Distanz zu Bedrohungen, denen Verantwortungsträgerinnen und -träger aus Politik, Wissenschaft, Medizin und anderen Teilen unseres zivilen Miteinanders zunehmend ausgesetzt sind. Sie suchen die Anonymität gezielt, um ihre politischen Zwecke zu verschleiern.“ Dem setzt die Erklärung ein klares Bekenntnis zu Offenheit, Respekt und Solidarität entgegen.

Zu einem der ersten Unterzeichner gehört Bürgermeis-

ter Marcus Kretschmann. Neben weiteren Bürgermeistern aus den Kreiskommunen und zahlreichen Politikern aus dem Kreisgebiet haben auch bereits Erster Stadtrat Ottmar Eberling und Stadtverordnetenvorsteher Guido Funk sowie weitere ehrenamtliche Mandatsträger und engagierte Menschen aus Riedstadt und dem gesamten Kreis die Erklärung unterschrieben.

„Ich finde es sehr wichtig, ein Zeichen zu setzen für Zusammenhalt, Respekt und Demokratie und finde es sehr gut, dass diese Aktion den ganzen Kreis umfasst“, betont Bürgermeister Kretschmann.

Wer die Initiative unterstützen will, kann die Erklärung für Offenheit, Respekt und Solidarität im Internet unterzeichnen. Sie findet sich dort unter [www.kreisgg.de/erklaerung](http://www.kreisgg.de/erklaerung). ggr

## Eigene Telefonnummer

## Beratungsstelle direkt erreichbar

Riedstadt – Die kommunale Beratungsstelle für ältere Menschen im Südkreis Riedstadt und Stockstadt hat ihren Sitz unter dem Dach der Stiftung Soziale Gemeinschaft Riedstadt in der Wilhelm-Leuschner-Straße 21 im Stadtteil Erfelden und war bisher auch über deren zentrale Telefonnummer erreichbar.

Wie die Leiterin der Beratungsstelle Stefanie Drozdzyński informiert, hat die Beratungsstelle nun eine eigene Telefonnummer. Sie ist zu erreichen unter 06158 822573-10.

Allgemeine Informationen sowie zu den Gruppenangeboten der Initiative Atempause erteilt die Beratungsstelle sehr gerne. Generell sind auch Online-Beratungen möglich. Das Beratungstelefon ist montags und dienstags von 9.00 bis 18.00 Uhr



Stefanie Drozdzyński ist Leiterin der Beratungsstelle für ältere Menschen Riedstadt und Stockstadt.

Archivfoto: Stadt Riedstadt

sowie mittwochs bis freitags von 9.00 bis 14.00 Uhr besetzt, Stefanie Drozdzyński zudem unter der Mobilnummer 0160 94873618 erreichbar. E-Mail: [info@beratungsstelle-riedstadt.de](mailto:info@beratungsstelle-riedstadt.de). ggr

**Kreisstadt Groß-Gerau.**  
AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

**Wichtige Rufnummern**

Polizei	110	„Wilhelm-Hammann-Straße“	53458
Feuerwehr	112	<b>Wasserwerk Gerauer Land</b>	
Rettungsdienst, Notarzt	112	Außerhalb der Dienstzeit bei	
Behörden-Rufnummer	115	Wasserrohrbrüchen	981711
Krankentransport	19222	Notruf der Kreishandwerkerschaft für	
Kreisklinik Groß-Gerau	9860	Sanitär- und Heizungstechnik	01805-611411
Ärztliche Notdienstzentrale	06158-2222 /116117	Sozialstation DRK	988410
Giftnotrufzentrale	06131-19240	Schiedsfrau Birgit Peters	805454
Stadtkrankenhaus Rüsselsheim	06142-880	Ev. Gemeindebüro GG	910280
		Pfarrer Helmut Bernhard	910285
		Ev. Kindergarten Berkach	57195
<b>Stadtverwaltung Groß-Gerau</b>		<b>Stadtteil Wallerstädten</b>	
Bürgerberatungsstelle (Stadtbüro)	716215 – 716219	Stadtbüro	5070
Bauhof	711763	Dorfzentrum	941052
Bauhof Bereitschaft		Kindergarten „Sanddeich“	59386
Straßeneinbruch / Straßeneinläufe	0160 90252577	Kindergarten „Hinter dem Hof“	52111
Sperrmüllanmeldung:	911197	Pfarrer R. Veltz-Hasselhorn	57817
Mo. 8 – 11 Uhr, Di. bis Do. 13 – 15 Uhr		Ev. Gemeindebüro, Sanddeich 13	9858123
<b>Stadtentwässerung</b>		Grundschule Wallerstädten	57361
Bereitschaft Kläranlage/Kanalisation	0800-0093150	<b>Stadtteil Dornheim</b>	
<b>Stromversorgung, Wasserversorgung, Straßenbeleuchtung</b> Bereitschaft Montage (außerh. d. Dienstzeit)	0800 0093150	Stadtbüro	5024
		Ev. Kindertagesstätte	57059
<b>Kindertagesstätten</b>		KiTa „Donaustraße“	5025
„Sportpark“	58094	KiTa „Hölderlinstraße“	16144
„Atzelberg“	82222	Grundschule	9489800
„Auf Esch“	57595	Evangelisches Pfarramt	57915
„Grüner Weg“	39118	Pfarrer Respondek	55984
„Mühlbach“	40484	<b>Lokale Nahverkehrsgesellschaft mbH des Kreises Groß-Gerau</b>	
„Springberg“	40464	Allgemeine Fragen	93950
„Steinstraße“	4670	Fahrplan- und Fahrpreisauskunft	84777
„Fabrikstraße“	85391		

Die Wahlleiterin der Kreisstadt Groß-Gerau Am Marktplatz 1 64521 Groß-Gerau

**Kommunalwahl vom 14. März 2021, Feststellung über das Ausscheiden und Nachrücken von Mitgliedern der Stadtverordnetenversammlung der Kreisstadt Groß-Gerau**  
Gemäß § 34 Abs. 3 des Hessischen Kommunalwahlgesetzes (KWG) wird festgestellt, dass nach § 23 Abs. 2 bzw. § 33 Abs. 1 Nr. 1 KWG vom Wahlvorschlag GRÜNE, Frau Tatiana Roeder, durch Verzicht ihren Sitz in der Stadtverordnetenversammlung der Kreisstadt Groß-Gerau zum 31.12.2021 verloren hat. Herr Thomas Krambeer, Frau Charlotte Burfeind und Herr Jürgen Fuchs haben als nächste Bewerber mit den meisten Stimmen aus dem Wahlvorschlag GRÜNE auf ihre Sitze in der Stadtverordnetenversammlung verzichtet. Auf den frei gewordenen Sitz rückt deshalb vom Wahlvorschlag der GRÜNE, Frau Lena Müller, in die Stadtverordnetenversammlung der Kreisstadt Groß-Gerau nach.

Der Magistrat der Kreisstadt Groß-Gerau  
Erhard Walther  
Bürgermeister  
[www.gross-gerau.de](http://www.gross-gerau.de)

## Kirchliche Nachrichten

## Evangelische Stadtkirchengemeinde Groß-Gerau

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Helmut Bernhard  
Donnerstag, 10.2.  
19.00 Uhr Erkundung der Bibel mit Pfarrerin Meike Friedrich

## Evangelische Kirchengemeinde Nauheim

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrerin Stefanie Bischof  
Montag, 7.2.  
18.00 Uhr Teamertreff  
20.00 Uhr VCP Gildentreff  
Dienstag, 8.2.  
16.15 Uhr Konfiunterricht  
Mittwoch, 9.2.  
15.00 Uhr Seniorenstammtisch  
18.00 Uhr VCP Bastelgruppe  
19.00 Uhr VCP Gitarrenkurs  
Donnerstag, 10.2.  
17.00 Uhr VCP Heringe  
18.00 Uhr VCP Siebenschläfer  
Freitag, 11.2.  
15.00 Uhr Kindergruppe Kir(s)chenkids  
17.00 Uhr VCP Picas  
18.15 Uhr VCP Stammesleitung  
19.30 Uhr VCP Lemuren

## Evangelische Kirchengemeinde Trebur/Astheim

TREBUR  
Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrerin Lena Brugger  
Dienstag, 8.2.  
16.00 Uhr Konfiunterricht

## ASTHEIM

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrerin Lena Brugger

## Evangelischen Kirchengemeinde Geinsheim/Hessenaue/Kornsand

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst mit Pfarrer Markus-Paul-Gärtner  
Dienstag, 1.2.  
16.30 Uhr Konfiunterricht Gruppe 1  
Mittwoch, 9.2.  
19.30 Uhr Kirchenvorstandssitzung  
Donnerstag, 3.2.  
16.30 Uhr Konfiunterricht Gruppe 2

## Evangelische Kirchengemeinde Goddelau

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst

## Evangelische Kirchengemeinde Crumstadt

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst  
Dienstag, 8.2.  
16.30 Uhr Konfi-Unterricht  
19.00 Uhr Chor Kreuz&Quer

## Evangelische Kirchengemeinde Erfelden

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr Gottesdienst

## Evangelische Kirchengemeinde Leeheim

Sonntag, 6.2.  
10.00 Uhr KiGo  
10.00 Uhr Gottesdienst

## Evangelische Kirchengemeinde Wolfskehlen

Sonntag, 6.2.  
18.30 Uhr Abendgottesdienst mit Prädikantin Volkmann, GG-Süd

## Beilagenhinweis

Edeka, Fressnapf, Globus,  
LIDL, Netto, Rossmann,  
Trinkgut





## Auto & Verkehr

### Alles im Lot – stabile Stützfüße sorgen für Sicherheit

Stützenfüße dienen dazu, den direkten Kontakt von Holz mit dem Untergrund zu vermeiden und so Feuchtschäden entgegenzuwirken.

Die Bauteile müssen höchsten Beanspruchungen standhalten. Neben Witterungseinflüssen sind beispielsweise auch mechanische Einwirkungen durch die Kollision von Pkws beim Ein- und Ausparken möglich. Mit dem Stützenfuß Herakulix bietet Sihga hier ein System an, das die Verbindung zwischen Holzstützen und Boden dauerhaft und zuverlässig sicherstellt.

Das System gewährleistet mit seiner intelligenten Konstruktion ein hohes Maß an Sicherheit. In den Varianten XS, M und L ist er zudem flexibel höhenverstellbar. Außerdem kann die Lösung – dank eines integrierten Neigungsausgleichs – leichte Unebenheiten



Der Stützenfuß hält einer Anpralllast von bis zu zehn kN stand. Foto: Sihga GmbH/akz-o

oder Gefälle im Untergrund problemlos kompensieren.

#### Belastbarer Stützenfuß

Herakulix KI 200 mit kreisförmiger Grundplatte übernimmt pro Befestigungspunkt bis zu 237,5 kN Druck- und 29 kN Zugkraft sowie bis zu zehn kN Anpralllast. Die Befestigung erfolgt mit der normgerechten

dreidimensionalen Verschraubung IdeFix im Hirnholz. Neben KI 200 bietet der Hersteller mit Herakulix XS, M und L zudem eine zweiteilige und im eingebauten Zustand höhenverstellbare Variante an. Diese besteht aus einer Kopfplatte zum Aufschrauben sowie einer Säule mit Grundplatte. Die Befestigung kann wahlweise mit IdeFix oder der Vollgewinde-

schraube erfolgen. Das System ist auf Zug und Druck geprüft – mit IdeFix darüber hinaus auf Querkraft. Pro Befestigungspunkt nimmt der Stützenfuß bis zu 89,09 kN Druck-, 29 kN Zug- sowie 3,25 kN Querkraft auf. Erhältlich ist es in den Größen XS, M und L. Je nach Bedarf stehen Grundplatten in quadratischer oder rechteckiger Ausführung zur Verfügung.

Der Stützenfuß eignet sich insbesondere für den Einsatz bei leichtem Gefälle. Denn dank eines integrierten Neigungsausgleichs von fünf Grad in alle Richtungen lassen sich Unebenheiten des Bodens optisch ansprechend und statisch korrekt ausgleichen.

Der Lasteintrag erfolgt hierbei stets zentriert. Sihga bietet zudem eine Variante mit einer Neigungsverstellbarkeit von 45 Grad sowie eine Ausführung zum Einbetonieren an.

Für winkliges Bohren empfiehlt sich die Verwendung der Bohrglocke IBG. Beschichtet mit SC6, verfügt der Stützenfuß zudem über einen hohen Korrosionsschutz. Das System ist für den Einsatz im bewitterten Bereich, Nutzungsklasse 3 (NKL3), zugelassen.

Weitere Informationen erhalten Interessierte auch auf [www.sihga.com](http://www.sihga.com). akz-o

**Ein kurzer Weg zum guten Service!**  
**Ihr Renaultpartner vor Ort**

**AUTOHAUS Gescheidle** GMBH  
Christoph Gescheidle GmbH  
Odenwaldstraße 15 · 64521 Groß-Gerau  
Tel.: 06152-54948  
[www.gescheidle.de](http://www.gescheidle.de) · [info@gescheidle.de](mailto:info@gescheidle.de)

**AKTIONEN:**  
**Jetzt! Gesundes Klima im Auto**  
**Klima-Anlagen-Desinfizierung**  
Mobilservice  
**Sicherheitscheck mit Garantie**  
Lichttest  
**Urlaubscheck**

Zubehör + Design · Werkstatt + Reifen-Service · Unfallwagen-Reparaturen  
Klima-Anlagen-Service · Navigationssystem-Einbau · Leihwagen

**Ihr Opel Service-Partner**  
**AUTOHAUS SCHLIESSER** G m b H  
Wilhelm-Leuschner-Str. 5  
64579 Gernsheim  
Telefon 0 62 58 / 33 88

**Wir leben Autos.**  
Opel. Frisches Denken für bessere Autos

### Krankenstand bei Fahrpersonal steigt

#### ÖPNV im Kreis Groß-Gerau: Fahrausfälle nicht auszuschließen

**Kreis Groß-Gerau – Die Corona-Pandemie macht auch vor den Verkehrsunternehmen im Kreis Groß-Gerau nicht halt.**

Die Lokale Nahverkehrsgesellschaft Kreis Groß-Gerau (LNVG) geht davon aus, dass aufgrund zunehmender Krankheits- oder quarantänebedingter Ausfälle beim Fahrpersonal der von ihr beauftragten Verkehrsunternehmen Fahrplaneinschränkungen unvermeidbar sein werden.

Bisher konnte die LNVG den Ausfall von Fahrten durch den Einsatz von Fahrpersonal aus den eigenen Reihen weitestgehend verhindern.

Damit ein verlässlicher und stabiler Fahrplan aufrechterhalten werden kann, hat die LNVG ein Notfallkonzept erarbeitet. Dieses sieht in der ersten Stufe lediglich die Reduzierung von Fahrzeug-Kapazitäten vor. Betroffen sind einzelne Fahrten, die zurzeit mit mehreren Fahrzeugen durchgeführt werden,

sogenannte Verstärkerfahrten. Da aufgrund der aktuellen Situation zurzeit insgesamt weniger Fahrgäste unterwegs sind, sollte diese Reduzierung kaum zu Kapazitätsengpässen führen. Die in den Fahrplänen veröffentlichten Fahrten werden in der Regel aufrechterhalten. Sollten diese Maßnahmen nicht ausreichen, greift die zweite Stufe des Konzepts. Dieses beträfe Einschränkungen des veröffentlichten Fahrtenangebots auf schwächer nachgefragten Linien oder Linienab-

schnitten. Landrat Thomas Will lobt die Anstrengungen der LNVG und betont: „Wir werden alles Mögliche unternehmen, um Fahrausfälle zu vermeiden und fahrplanmäßige Touren wie auch die Verstärkerfahrten für Schüler\*innen aufrechtzuerhalten.“

Etwaige Fahrpläneinschränkungen kommuniziert die LNVG auf ihrer Website [www.lnvg-gg.de](http://www.lnvg-gg.de) sowie über die elektronische RMV-Verbindungsauskunft. ggr

### 3D Schokoladendrucker mycusini

#### Davon träumen HobbybäckerInnen

Mit dem 3D Schokoladendrucker mycusini lassen sich im Handumdrehen exklusive und individuelle 3D Schoko-Objekte, Schriftzüge oder Pralinenhohlformen zaubern. Diese eignen sich perfekt als Deko für Kuchen, Torten und Desserts oder kleines Geschenk. Eine Vorlagenbibliothek mit über 1.000 spannenden Objekten, praktische 3D Choco Refills mit Gelinggarantie und die einfache Bedienung eröffnen eine grenzenlose Welt kreativer 3D Schoko-Objekte. Die mycusini 3D Choco gibt es in zahlreichen Farben.

Etwa so groß wie eine Kaffeemaschine und erhältlich in knalligem Pink, elegantem Grau oder tiefem Schwarz, passt der mycusini in jede Küche. Das Starterpaket gibt es bereits ab 798 €. Neben dem 3D Schokoladendrucker enthält es auch die mycusini 3D Choco Refills sowie den kostenlosen Zugang zur umfangreichen Vorlagenbibliothek und zahlreiche Anwendungen für die einfache Erstellung eigener 3D Vorlagen. Alle Infos inkl. Gewinnspiel finden Sie unter [www.mycusini.com](http://www.mycusini.com).



### Seit 40 Jahren erfolgreich gegen feuchte Mauern

#### Firma Ursal in Darmstadt überzeugt durch Qualität

**Im Jahr 1979 gehörte die URSAL GmbH zu den ersten Unternehmen, die sich mit der Herstellung und Verarbeitung von Bautenschutzmitteln zur Erstellung einer horizontalen Feuchtigkeitssperre im Mauerwerk befassen.**

Während die Mehrzahl der Firmen, die wie Pilze aus dem Boden schossen, ebenso schnell wieder verschwunden waren, besteht unser Produkt jetzt seit mehr als 40 Jahren! Und das kommt nicht von ungefähr. Von Anfang an haben wir konsequent die Entwicklung von URSAL 2000 S vorangetrieben und der Erfolg bestätigt uns in unserer Arbeit.

Gerade in Altbauten sind die Mauern häufig von aufsteigender Feuchtigkeit betroffen. Es kommt zu Putzabspaltungen im Sockelbereich, abblättrender Farbe im Kellerbereich, Schimmelbefall an Wänden und Tapeten. Wer diesen Schäden mit rein

kosmetischen Maßnahmen wie Neuanstrich, Verkleidung etc. zu Leibe zu rückt, verschlimmert das Problem nur. Wird die Feuchtigkeit eingesperrt, sucht sie sich an anderer Stelle einen Weg an die Oberfläche.

Grund für aufsteigende Feuchtigkeit sind in der Regel fehlende horizontale und vertikale Sperrschichten, wie sie für Neubauten zwingend vorgeschrieben sind, um das Eindringen von Feuchtigkeit ins Mauerwerk zu unterbinden. Nur wenn die Feuchtigkeitwanderung unterbunden wird und das Mauerwerk abgetrocknet ist, hat es Sinn, die geschädigte Oberfläche zu sanieren.

Ein Fachmann kann feststellen, ob es sich bei den Feuchtigkeitsschäden um durchschlagende Feuchtigkeit von außen oder aufsteigende Feuchtigkeit handelt und geeignete Maßnahmen zur Behebung des Problems ergreifen.

Im Falle der durchschlagenden Feuchtigkeit, also bei Schäden beziehungsweise nicht vorhandenen Isolierungen an den Außenwänden, sollte eine Außenisolierung vorgenommen werden, damit die Kellerwände trocken bleiben und der Ursprung des Feuchtigkeitsschadens beseitigt wird. Handelt es sich um aufsteigende Feuchtigkeit, also kapillare Wasseraufnahme durch die Saugfähigkeit des Baustoffes, ist ein Einbau einer horizontalen Sperrschicht erforderlich.

URSAL 2000 S ist eine solche Kapillarwassersperre, die, wenn sie in das feuchte Mauerwerk eingeleitet wird, eine absolut wasserundurchlässige Sperrschicht bildet. Hierzu werden nach einer Schadensanalyse mit Feuchtigkeitsschadensmessung Bohrungen im Mauerwerk vorgenommen, durch die die Flüssigkeit ins Mauerwerk eingeleitet wird. Dies ist bei allen mineralischen Baustoffen wie z.B. Backstein, Bruchstein, Sand-

stein, Granit, Gasbeton usw. möglich.

Durch die hohe Kriechfähigkeit des Mittels wird eine gleichmäßige Durchtränkung der Mauer erreicht. Die so imprägnierte Mauerzone sorgt dafür, dass sich zwischen aufsteigender und verdampfender Feuchtigkeit ein Gleichgewicht einstellt und sich so schließlich ein Trocknungseffekt ergibt.

Die Sperrschicht kann auch vertikal eingebracht werden, um Innenwände gegen Feuchtigkeit der Außenwän-

de seitlich abzusperren oder Außenwände gegen Feuchtigkeit angrenzender Gebäude zu schützen.

Dank seiner produktspezifischen Zusammensetzung ist URSAL 2000 S dauerhaft

elastisch – robust – frostbeständig – langlebig.

**Überzeugen Sie sich selbst von der Qualität unseres Produktes.**

#### Kontaktdaten:

**URSAL® Abdichtungstechnik GmbH**  
Groß-Gerauer Weg 52, 64295 Darmstadt  
Telefonische Unterstützung und Beratung: 06151 314626  
Ansprechpartner: Monika Fischer / Gerhard Feistel  
Bürozeiten: Mo.–Do. 10–16 Uhr, Fr. 10–15 Uhr  
E-Mail: [info@ursal.de](mailto:info@ursal.de), Web: [www.ursal.de](http://www.ursal.de)

**Feuchte Wände?**  
**Wir legen Ihr Mauerwerk trocken – GARANTIER!**  
Kein Ausgraben. Keine Putzkosmetik. 10 Jahre Garantie.  
**Fragen Sie uns: Wir sind die Experten – seit 40 Jahren!**

**URSAL®** Abdichtungstechnik GmbH  
Groß-Gerauer Weg 52 · 64295 Darmstadt  
Telefon 06151–314626 · [www.ursal.de](http://www.ursal.de)



Sport



## Kempe: Ein Teamgeist wie 2015

Mittelfeldroutinier war beim letzten Bundesliga-Aufstieg dabei

Von Stephan Köhnlein

Mit Parallelen zum letzten Bundesliga-Aufstieg 2015 tut man sich eher schwer beim SV Darmstadt 98. Tobias Kempe war damals schon als Spieler dabei, neben Fabian Holland der einzige Verbliebene im aktuellen Team. Mit seinem Tor am letzten Spieltag gegen den FC St. Pauli schoss er die Lilien damals in die Bundesliga. „Die Mannschaft ist schon anders“, sagt der 32 Jahre alte Mittelfeldspieler. „Aber der denselben Teamgedanken haben wir. Das spürt man einfach auch.“

Kempe lobt den Zusammenhalt in dem großen und ausgeglichenen Kader: „Keiner ist mal sauer, wenn er nicht im Kader steht.“ Einen großen Anteil daran habe Trainer Torsten Lieberknecht. „Torsten ist ein Hexer“, sagt Kempe augenzwinkernd. „Aber im Ernst: Er guckt sehr auf den Teamgedanken. Jeder fühlt sich wichtig in der Mannschaft. Er gibt jedem das Gefühl dazuzugehören.“

### Kempe will im Flow bleiben

Den Blick auf die Tabelle findet Kempe angesichts der vielen noch ausstehenden Spiele eher uninteressant. „Wir wollen da so lange mitmachen, wie es geht und unsere Spiele gewinnen“, sagt er. „Mein Ziel ist es einfach, jedes Spiel zu gewinnen. Ich glaube, da spreche ich auch für die Mannschaft. Man ist einfach in so einem Flow und will da drin bleiben.“

Die zahlreichen vergebenen Chancen in den vergangenen beiden Spielen will Kempe nicht

überbewerten, auch wenn er einräumt: „Da hätten wir das eine oder andere Tor noch machen müssen.“ Auch er selbst scheiterte beim 2:0 in Ingolstadt mit einem Lattentreffer nur knapp. Aber die Tatsache, dass sich die Mannschaft so viele Chancen erarbeitet habe, sei ein Zeichen für eine gute Offensivarbeit. „Und es ist ja auch nicht so, dass wir keine Tore erzielt haben.“

Vom immer wieder zitierten Torschusstraining hält Kempe nicht viel. Jeder wisse, was er zu tun habe. „Wir brauchen nichts anderes machen, als das, was wir die letzten Wochen auch gemacht haben: Dranbleiben und Spaß am Fußball haben, sagt er.“

### Bock auf dem Hamburger SV

Mit Freude blickt Kempe jetzt auf das Spitzenspiel am Sonntag (13.30 Uhr) gegen den Hamburger SV. Dass die Lilien am Böllenthaltor bisher noch nie gegen die Hamburger gewonnen, kümmert ihn dabei wenig. „Jedes Spiel ist anders“, sagt er. „Der HSV hat dieses Jahr eine andere, stärkere Mannschaft als letztes Jahr. Das wird ein schwieriges, aber auch interessantes Spiel werden. Darauf hat jeder Bock.“

Einziges Wermutstropfen für den Routinier ist, dass nach aktuellem Stand lediglich 1.000 Zuschauer ins Stadion dürfen. „Fußball existiert eigentlich nur mit Fans“, sagt Kempe. „Es ist einfach schade, dass die Leute nicht ins Stadion kommen dürfen, um zuzuschauen und uns anzufeuern.“

## Straßenkicker mit viel Kampfgeist

Eintrachts kroatischer Abräumer Kristijan Jakic im Interview

Von Stephan Köhnlein

Kristijan Jakic spielt seit dem Sommer für Eintracht Frankfurt – vornehmlich im defensiven Mittelfeld. In einem großen Interview auf der Vereinshomepage spricht der 24 Jahre alte Kroat unter anderem über seine Kindheit, die Nationalmannschaft und seinen verstorbenen Großvater.

### Eintracht Frankfurt

„Ich verfolge meine Landsleute immer, unabhängig davon, wo sie spielen. Daher kenne ich die Eintracht spätestens aus der Zeit, als Niko Kovac und Ante Rebic hier waren. In den vergangenen Jahren war die Eintracht zudem oft international vertreten, einmal ging es sogar bis ins Halbfinale der Europa League. Das bekommst du natürlich mit. Für mich haben zudem die Fans eine Rolle gespielt, für die Eintracht Frankfurt auch im Ausland bekannt ist. Jeder weiß, dass die Eintracht geile Fans hat. Als die Anfrage kam, war für mich direkt klar, dass ich das machen will. Das Angebot hat mich sehr geehrt.“

### Kindheit

„Mein Vater war auch schon Fußballer im Amateurbereich. Er hatte früher mal die Chance, zu einem großen Verein in Kroatien zu wechseln, hat sich aber letztlich für einen Verbleib in der Heimat entschieden. Dadurch habe ich schon in jungen Jahren den Bezug zum Fußball gefunden. Ich war immer dabei, habe zugeschaut und dann auch angefangen zu spielen, als ich alt genug war. Mein Vater hat mich immer sehr unterstützt, mich zum Training gefahren und abgeholt. Als Kinder haben wir auch auf der Straße viel gespielt, die Tore haben wir mit zwei

Steinen gekennzeichnet. Dadurch habe ich die Liebe zum Fußball entdeckt. Ich wurde nie gezwungen, es kam einfach von selbst. Mit der Zeit wurde mir klar, dass ich Fußballprofi werden möchte – und nichts anderes machen wollte. Ich denke, da bin ich auf einem guten Weg. Mein Lieblingsfach in der Schule war natürlich Sport.“

### Nationalmannschaft

„Für mich war die Berufung in die Nationalmannschaft ein unbeschreibliches Gefühl. Ich wusste nicht, ob ich lachen oder weinen sollte. Das Gefühl war wirklich einzigartig, ich kann es nicht beschreiben. Es war immer mein Traum, für die Nationalmannschaft zu spielen. Ich habe alles erreicht, was ich wollte. Eigentlich könnte ich aufhören, Fußball zu spielen (lacht). Gleich bei der ersten Nominierung mein Debüt zu geben, war grandios. Mit Spielern wie Modric, Kovacic, Kramaric und all den anderen auf dem Platz zu stehen, die schon seit Jahren auf Topniveau Weltklasseleistungen bringen, für Kroatien zu spielen, ist ein unbeschreibliches Gefühl. Es gibt ein kroatisches Fanlied, das heißt „Unbeschreiblich“. Genauso ist das Gefühl.“

### Tattoo

„Mein linker Arm ist tätowiert. Ich hatte eine sehr enge Verbindung zu meinem Opa, fast noch enger als zu meinem Vater. Leider ist er bereits verstorben. Mein Unterarm ist ihm gewidmet. Während Corona hat meine Oma in Deutschland gelebt und konnte nicht zurück nach Kroatien, sie ist dann hier verstorben. Deshalb habe ich ihre Hände auf meinem Arm tätowiert. Der Oberarm symbolisiert meinen kämpferischen Lebensweg.“



Tobias Kempe im Spiel gegen den FC Ingolstadt.

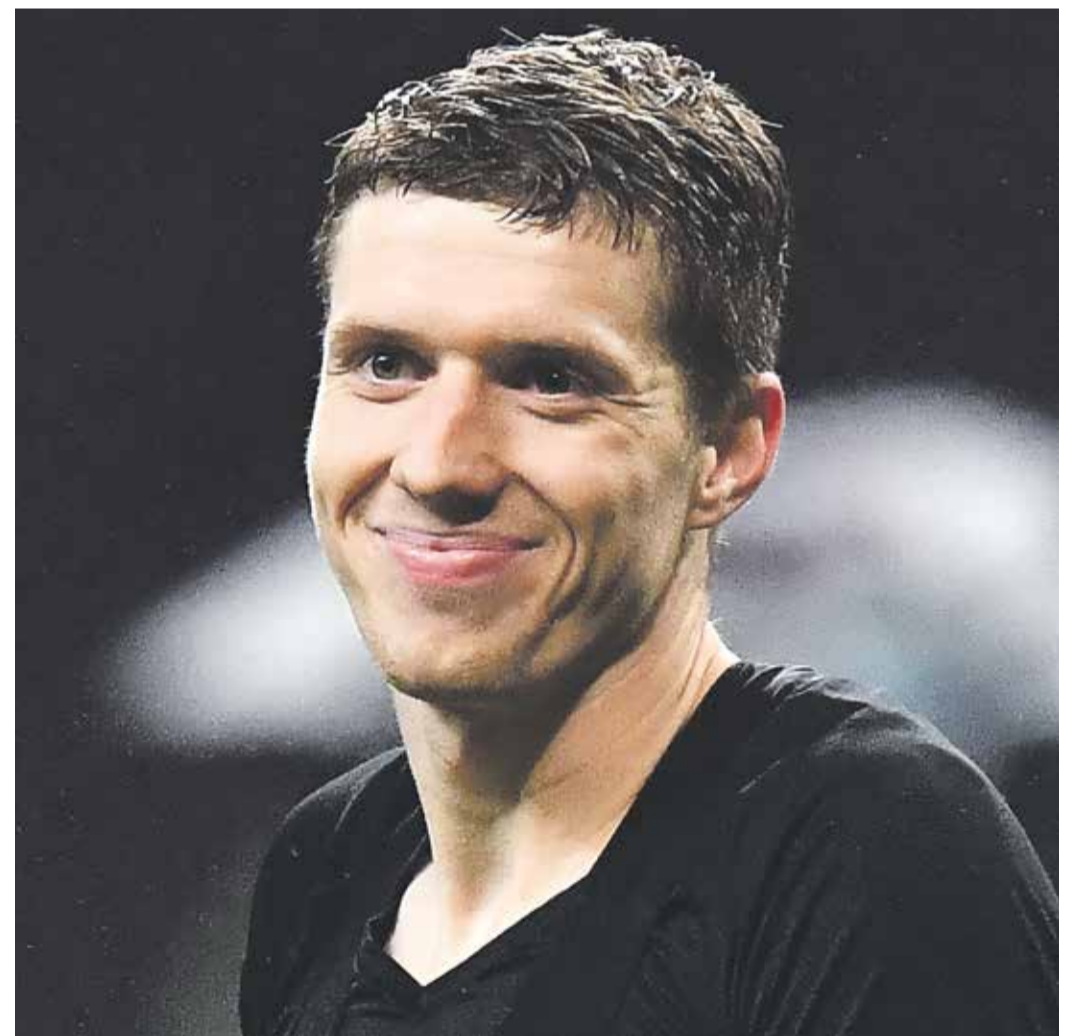


Foto: Arthur Schönbein Kristijan Jakic freut sich über den Sieg gegen Bayer Leverkusen.

Foto: Jan Huebner

**Lilienschänke** Unsere Stadt. Unser Verein. Unsere Schänke.

Öffnungszeiten:  
Montag Ruhetag, Dienstag - Freitag 17:00 - 22:00,  
Samstag 12:00 - 22:00, Sonntag 12:00 - 21:00

Nieder-Ramstädter Straße 170 ✪ 64285 Darmstadt  
Telefon: 06151-1595775  
www.lilienschaenke-sportsbar.de

## Die Maade aus Südhessen...

Vor deiner Zeit...



©2022 Made in Südhessen by Claus-Türgen Junglas

# Geoportal des Kreises ist online

Digitale Informationen mit Raumbezug öffentlich zugänglich

Kreis Groß-Gerau – Nachdem der Kreis Groß-Gerau bereits im vergangenen Jahr sein Covid-19-Dashboard, die Schnelltest- und die mobile Impfstationen-Anwendung öffentlich bereitgestellt hat, stellt er nun weitere Geodaten in seinem Geoportal für die Bürger\*innen, Unternehmen, Planer\*innen und Ämter zur Verfügung. Hier können nun zu jeder Zeit verschiedene Geodaten (digitale Informationen mit Raumbezug) des Kreises angesehen werden.

und Umwelt, Gesundheit und Verbraucherschutz, Natur und Landschaft, Sicherheit und Ordnung, Verkehr und Mobilität sowie Wasser und Boden. Darüber hinaus stehen auch einige thematische Karten, wie zum Beispiel Bebauungspläne, Covid-19-Dashboard, Fairtrade-Standorte, Gewerbe- und Industrieflächen, mobile Impfstationen sowie Stromtankstellen zur Verfügung. Über die Einstiegsseite sind die verschiedenen Themen aufrufbar.

Der überwiegende Teil der zur Verfügung gestellten Daten wird vom Kreis Groß-Gerau selbst zur Verfügung gestellt. Das Geoportal enthält aber auch Daten von Drittanbietern, wie zum Beispiel von der Hesse-

sischen Verwaltung für Bodenmanagement und Geoinformation (HVBG), vom Bundesamt für Kartographie und Geodäsie (BKG) und vom Hessischen Landesamt für Naturschutz, Umwelt und Geologie (HLNUG).

Das Geoportal ist auf der Webseite des Kreises (www.kreisgg.de) integriert und kann direkt unter www.geoportal.kreisgg.de/ (Übersicht der Anwendungen) oder www.geoportal.kreisgg.de (Geoportal) aufgerufen werden. Es ist nicht nur für den Desktop, sondern auch für das Tablet oder Smartphone optimiert.

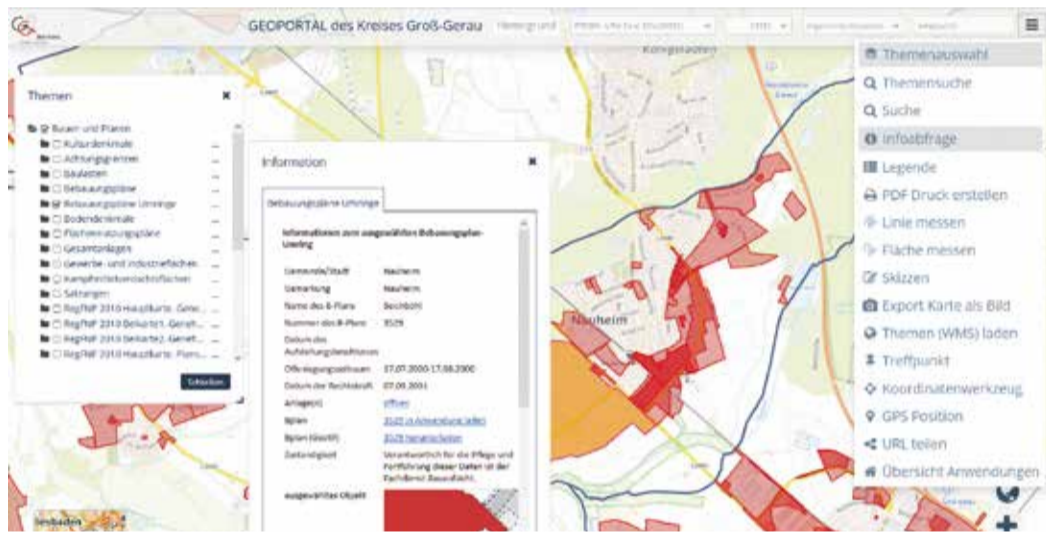
Das Geoportal hat zwei zentrale Komponenten: die Info-

abfrage und die Suchfunktion. Bei der Infoabfrage werden zu den einzelnen Themen detaillierte Informationen angezeigt, welche oftmals auch noch mit beigefügten Anlagen, wie Bildern oder Dokumenten, versehen sind. Mit der Suchfunktion kann nach Adressen, Flurstücken und nach Themen gesucht werden.

Darüber hinaus werden noch viele weitere Funktionen, wie zum Beispiel Zeichen- und Messfunktion, Einbinden externer Kartendienste und Druckerstellung zur Verfügung gestellt.

Über die Metadateninformationen erhalten die Nutzer\*innen beschreibende Informationen über die jeweiligen Daten, die mittels OGC-Karten-Diensten (OGC: Open Geospatial Consortium) unter der „Datenlizenz Deutschland – Namensnennung – Version 2.0“ nutzbar sind. Dort sind auch die Adressen der einzelnen WMS-Dienste (WMS: Web Map Service) hinterlegt, so dass diese in die eigenen Anwendungen geladen werden können.

Das Geoportal des Kreises Groß-Gerau wird stets aktualisiert und die Themenauswahl erweitert. ggr



## Lebensgefährlicher Vandalismus

Riedstadt – In der Nacht zu Donnerstag, 27. Januar, haben Unbekannte sechs Gullydeckel im Straßengebiet Rosenhof in Riedstadt-Goddelau herausgehoben und zur Seite gelegt.



Foto: Stadt Riedstadt

„Das ist unverantwortlich und eine Gefahr für Leib und Leben“, macht Stadtwerkeleiterin Saskia Kirsch deutlich. „Gerade

in der dunklen Jahreszeit bedeutet das für jeden Radfahrer

Todesgefahr, aber auch Fußgänger – und hier insbesondere Kinder – sowie Tiere sind gefährdet.“ Ebenso können Autos mit ihren Reifen in dem Loch hängen bleiben und Sachschäden an Fahrzeugen entstehen.

Dieser Vorfall ist nicht der erste dieser Art. Seit dem 17. Januar wurden dem Fachbereich Öffentliche Sicherheit und Ord-

nung bereits vier Mal von Anwohnern derartige Vorkommnisse im Rosenhof berichtet. Alle Vorkommnisse wurden der Polizeistation Groß-Gerau gemeldet. Auch Bürgermeister Marcus Kretschmann ist entsetzt: „Das ist alles andere als ein Kavaliersdelikt, sondern lebensgefährlicher Vandalismus“, erklärt er.

ggr

**HOSPIZ GG**  
STIFTUNG

Uia PayPal:  
paypal@hospiz-gg.de

### Jetzt spenden!

Spenden Sie für ein Hospiz in Groß-Gerau.

www.hospiz-gg.de

**Per Überweisung:**

Hospizstiftung GG  
IBAN DE22 5085 2553 0016 1373 33  
Kreissparkasse GG

**DRAHT-WEISSBÄCKER**

**ZÄUNE · GITTER · TORE**

**Draht-Weissbäcker KG**  
Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
Tel. (06071) 98810 · Fax (06071) 5161  
Internet: www.draht-weissbaecker.de  
Email: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Pfosten
- Sicherheitszäune · Tore
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Gabionen
- Rankanlagen
- auch Privatverkauf

### TIER DER WOCHE

**Marie ist ein ganz besonderes Schätzchen**

Die süße kleine Mops-Dame, der Spaziergänge sehr viel Freude machen, sucht ein neues Zuhause. Sie ist sechs Jahre alt, kastriert und sehr lieb mit Menschen.

Marie hatte ein sehr schönes Zuhause und wurde schweren Herzens abgegeben. Sie mag keine anderen Hunde in ihrem Zuhause, denn sie war immer Einzelprinzessin und möchte das auch sehr gerne bleiben.

Sie ist stubenrein und kuschelig, möchte natürlich im Bett schlafen. Mopsfreunde kennen es, sie schnarcht auch manchmal. Ein ganz besonderes Schätzchen. ggr

Bei Interesse bitte das ausgefüllte Interessentenformular und die DSGVO, die auf der Internetseite zu finden ist, an hundevermittlung@tierheim-ruesselsheim.de senden

Tippen und ein Wellness-Wochenende gewinnen!

# AUTOHAUS **ISER**

**RIEDSTADT**

AUTOHAUS ISER RIEDSTADT TIPPSPIEL

**So tippen die Experten**

**Aytaç Sulu**  
Lilienlegende

**Peter Erbach**  
Autohaus Iser Riedstadt

**Roger Menzer**  
Lilienschänke

SV Darmstadt 98 – Hamburger SV	2:1	2:1	2:1
VfB Stuttgart – Eintracht Frankfurt	2:2	2:0	2:2
Hannover 96 – SV Darmstadt 98	1:2	0:3	1:1
Eintracht Frankfurt – VfL Wolfsburg	2:2	4:0	1:1

**Tippen Sie die nächsten Spielpaarungen:**

**SV Darmstadt 98 – Hamburger SV**

**VfB Stuttgart – Eintracht Frankfurt**

**Hannover 96 – SV Darmstadt 98**

**Eintracht Frankfurt – VfL Wolfsburg**

**Jetzt tippen auf [www.gerauer-rundblick.de](http://www.gerauer-rundblick.de) oder E-Mail an [tippspiel@gerauer-rundblick.de](mailto:tippspiel@gerauer-rundblick.de)**

Tipps können bis jeweils 60 Minuten vor Anpfiff abgegeben werden.

Die Bekanntgabe des Gewinners erfolgt ohne Gewähr. Der Teilnehmer ist damit einverstanden, dass im Falle eines Gewinns sein Name sowie Wohnortangabe veröffentlicht werden. Mit der Teilnahme an dem Gewinnspiel erklärt sich der Teilnehmer damit einverstanden, dass personenbezogene Daten für die Dauer und zum Zwecke der Durchführung und Abwicklung des Gewinnspiels gespeichert werden. Er stimmt zu, die Daten an Dritte, welche mit der Durchführung und Abwicklung des Gewinnspiels beauftragt sind, zu diesem Zwecke weiterzuleiten. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

# Open MRT ist angekommen und verbaut

## Kreisklinik Groß-Gerau erweitert Radiologie um modernste Technik

Kreis Groß-Gerau – Das neue Open MRT ist am Dienstag, 25. Januar, erfolgreich in den Räumlichkeiten der Kreisklinik Groß-Gerau verbaut worden: Nach Öffnung der Klinikfassade hob ein Kran das 15 Tonnen schwere Gerät in das Erdgeschoss des Hauses. Es findet dort seinen Platz, wo früher die Elternschule der Kreisklinik angesiedelt war.



Landrat Thomas Will und Klinikgeschäftsführerin Erika Raab verfolgten die Anlieferung des Open MRT für die Kreisklinik Groß-Gerau. Foto: Kreisverwaltung

Damit ist der größte und aufwändigste Schritt für den Einbau vollzogen. Das Team der Radiologie freut sich über den Meilenstein des Projekts: „Nach intensiver Vorbereitung ist das neue MRT nun an Ort und Stelle. Wir sind dankbar, dass alle Beteiligten so gut zusammengearbeitet haben und wir schon bald unseren Patientinnen und Patienten eine Untersuchung im neuen Gerät anbieten können“, sagt Prof. Erika Raab, Geschäftsführerin der Kreisklinik Groß-Gerau. Die Inbetriebnahme ist für Mitte

Februar geplant. Finanziert wird das Gerät aus Fördermitteln des Landes.

Durch die offene Bauweise des MRT können Patient\*innen sich in der für sie angenehmen

und bevorzugten Liegeposition untersuchen lassen. „Für Menschen mit Platzangst, eingeschränkter Beweglichkeit oder auch für jene, die auf Begleitpersonen angewiesen sind, ist das ein großer Fort-

schritt in Behandlungsqualität und Komfort“, erklärt der Sektionsleiter der Radiologie, Dr. Udo Raab.

Gleichzeitig ermöglicht das Open MRT – das in seiner spe-

ziellen Ausführung derzeit das einzige in Europa ist – Bilder in höchster Qualität, wodurch Diagnosen schneller und umfassender gestellt und entsprechende Therapieansätze gezielter entwickelt werden können. Die Technik bietet damit einen großen Mehrwert für die Patientensicherheit. Auch Ärzte und Pflegekräfte profitieren von der einfachen Handhabung und von zusätzlichen Funktionen, wie beispielsweise der 3-D-Rekonstruktionen der Bilder.

„Das ist ein guter Tag heute“, sagte Landrat Thomas Will, der sich zeitweise die Anlieferung des Geräts für die Magnetresonanztomographie anschaute und über den Stand der Dinge

informieren ließ. „Nicht nur, dass die Kreisklinik Fortbestand hat, wofür sich der Kreis immer wieder eingesetzt hat. Nun bekommt sie sogar ein Alleinstellungsmerkmal mit dem Open MRT, das weit über den Kreis Groß-Gerau hinaus wirken wird“, so der Landrat.

Das Gerät wird für alle stationären Patient\*innen der Kreisklinik sowie ambulante Notfälle zur Verfügung stehen. Interessierte können sich vorab als Selbstzahler oder Privatversicherter für einen Wartelistenplatz im ambulanten Bereich melden. Es gibt bereits rund 70 Anfragen, sagte die Klinikgeschäftsführerin am Tag des MRT-Einbaus.

ggr

### Markt

**Sammler kauft: Pelze aller Art, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Gardinen, Puppen, Schallplatten, Zinn, Porzellan, Modeschmuck, Silber, Uhren, Münzen, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Bleikristall, Ferngläser, Perrücken, Möbel, Teppiche, Bilder, Orden, Krüge, Briefmarken, Perlen, Silberbesteck, Leder und Krokotaschen. Auch Wohnungsaufösungen und komplette Nachlässe, 100% seriös. Höchstpreise bar vor Ort, kostenlose Anfahrt, Beratung sowie Wertschätzung. Tägl. 7-21.30 Uhr, auch am Wochenende ☎ 069-27146025**

**Haushaltsauflösungen, Kleinumzüge, Umzüge, Lasttaxi, Sperrmüll, Renovierungen zum günstigen Preis ☎ 06150-590216 o. 0171-3146823**

Nette deutschspr. Frau möchte ältere oder behinderte Personen rund um die Uhr betreuen ☎ 06053-8099809

**Trapezbleche 1. Wahl + Sonderposten aus eigener Produktion, TOP-Preise, cm-genau, 98646 Eishausen, Straße in der Neustadt 107, bundesweite Lieferung! ☎ 03685-409140, 5% online Rabatt sichern www.dachbleche24.de**

**Suche antike Möbel, Gemälde, Uhren, Silber, Militaria, Bücher, Krüge, Fotoapparate ☎ 06108-9154213**

**Künstlerin kauft Zinn aller Art für kreative Gestaltung. ☎ 069/90232635**

**Fenster + Dachfenster + Reparaturen. Muhn Bauteile ☎ 06150-14151 muhn.de**

**Renoviergs. WohnDachFenster saub. Austausch aller Dachf.-Fabr.e keine Erneuerung der Innenverklg. In nur ca. 3 Std. Montage, auch mit Roll. (Solar-Antr.) Steuer-Bonus (20%) über §35c EStG ☎ 06258-51957 ab 9:30**

**Sammler kauft: Pelze, Nerze aller Art, Kleidung, Näh-/ Schreibmaschinen, Bilder, Porzellan, Bleikristall, Uhren, Teppiche, Brücken, Krüge, Münzen, Bernstein, Silber aller Art, Alt-/ Bruch-/ Zahngold, Gold-/ Modeschmuck, Leder-/ Krokotaschen, Antiquitäten, Messing, Gardinen, Möbel, Schallplatten, Orden, Ferngläser, Puppen, Briefmarken. Kompl. Nachlässe aus Haushaltsauflösungen. Kostentl. Beratung u. Wertschätzung. Zahle bar vor Ort. Täglich: 7.30 - 21 Uhr, auch am Wochenende. ☎ 069 - 20168617**

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

**ANKAUF Pelze aller Art, Näh- und Schreibmaschinen, Figuren, Leder, Krokotaschen, Schallplatten, Eisenbahnen, Silberbesteck, Bleikristall, Zinn, Modeschmuck, Möbel, Kleider, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Gardinen, Uhren, Münzen, Bernstein, Perlen, Bilder, Gobelins, Messing, Teppiche, Orden, Ferngläser, Puppen, Perrücken, Krüge, komplette Nachlässe sowie Haushaltsauflösungen. Kostenlose Besichtigung sowie Wertschätzung. 100% seriös und diskret. Barabwicklung vor Ort. Täglich, 8-21 Uhr. ☎ 069-17516793**

**KFZ BAR ANKAUF**  
**Alle Fahrzeuge**  
PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Oldtimer, Traktoren, Bagger.  
**Alles anbieten!**  
(Baujahr, Km, Zustand egal).  
**Sofort Bargeld! Jederzeit erreichbar.**  
**06158 - 6086988**  
**0173 - 3087449**

**Kaufe Autos**  
PKW, Busse, LKW, Geländewagen, Wohnwagen/- mobile, Traktoren, Bagger, auch mit Mängeln.  
Zustand egal.  
Bitte alles anbieten, Zahle bar und Fair.  
**24 Stunden erreichbar!**  
**06157/ 9168006**  
**0177/ 31 05303**

**SUCHE FAHRZEUGE**  
PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile etc. für Export, Zustand egal, zahle Höchstpreise  
Sofort Bargeld, bitte alles anbieten, jederzeit erreichbar.  
**0151/ 7187 2306**  
**06258/5089921**

**06258-81516 Willius**  
Inh. A. Peters  
Rohr- und Kanalreinigung  
www.kanalreinigung-willius.de  
24-Stunden-Notdienst  
Kanal TV  
06251-9449177

**KFZ-ANKAUF**  
**WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG**  
**JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND**

PKW BUSSE GELÄNDEWAGEN WOHNMOBIL UNFALLWAGEN MOTORRAD

**ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD**  
**EINFACH & SICHER!**  
**Jederzeit erreichbar (Montag - Sonntag)!**  
**☎ 06157/8085654 o. 0176/11199111**  
A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt  
a.g.automobile1@web.de • www.kfz-ankauf-24h.de

# ÖFFNE JETZT!



### T-Roc Cabrio.

**Offen für alles. Nimm Dir die Freiheit.**

Mit dem T-Roc Cabriolet ist nahezu alles möglich. Kein Wunder, denn als Crossover-Cabriolet bringt es das Beste aus zwei Welten unter ein Dach. Stärke und Eleganz zum Beispiel. Oder Sport und Komfort. Offen oder geschlossen. Was immer Du magst. Größer als es scheint, günstiger als Du denkst.

**Wiest. Volkswagen Darmstadt**

**WIEST**  
GROUP



Autohaus J. Wiest & Söhne GmbH | Hilpertstraße 6 und Riedstraße 5 | 64295 Darmstadt  
Call: +49 (0) 6151 864-0 | wiest-autohaeuser.de | Mail: kontakt@wiest-autohaeuser.de

Kraftstoffverbrauch kombiniert 5,9 l/100km CO<sub>2</sub> Emission kombiniert 134 g/km Effizienzklasse B

# Neues Familienbuch Erfelden

Armin Winter über Backsteinbrenner und Dammwärter

Riedstadt – Von Abrahamowitz, Michael (Lehrer, geboren um 1875) bis Zißel, Johannes (geboren um 1785) reichen die Namen in dem zweibändigen Familienbuch Erfelden, dessen zweite, überarbeitete und erweiterte Auflage der Verfasser Armin Winter Bürgermeister Marcus Kretschmann überreicht hat.

Der zeigte sich beeindruckt von der akribischen Fleißarbeit, mit der der Familienforscher die Daten auf Basis der evangelischen Kirchenbücher von 1635 bis Dezember 1875 und von 1876 bis 1910 der Personenstandsregister der Standesämter zusammengetragen und viele weitere Quellen eingearbeitet hat.

„Nach Erscheinen der ersten Auflage 2014 habe ich immer wieder Hinweise auf Ergänzungen und Berichtigungen bekommen, die ich stetig in meine Datenbank eingearbeitet habe. Als dann eine Anfrage aus Frankreich kam von Nachfahren der Familie Glock, die gerne das Familienbuch Erfelden erwerben wollten und praktisch zeitgleich eine weitere Anfrage hier aus der Region erfolgte, habe ich mich entschlossen, mich an eine Neuaufgabe zu machen“, erzählt



Bürgermeister Marcus Kretschmann und Armin Winter (von links) mit den zwei Bänden des neu erschienenen Familienbuchs Erfelden. Foto: Stadt Riedstadt

Winter. Denn die Erstauflage war bereits vergriffen.

Drei bis fünf Jahre hat Winter an der ersten Auflage gearbeitet und dann noch einmal ein halbes Jahr Arbeit in die überarbeitete Neuaufgabe investiert. Dabei hat er auch weitere Verbindungen von und zu Nach-

barorten mit eingearbeitet und das Familienbuch um 925 Personen und 182 Familien auf rund 140 weiteren Seiten erweitert. Das zweibändige Werk umfasst nun 2.867 Familien auf 1.040 Seiten.

Das Familienbuch listet dabei nicht nur Familiennamen

in Erfelden auf, sondern wird ergänzt um einen geschichtlichen Überblick, Listen der evangelischen Pfarrer sowie der Schultheißen und Bürgermeister, eine Chronik von Erfelden und eine kurze Geschichte der Schule in Erfelden. Außerdem ist eine Liste der Auswanderungen aus Erfelden beigefügt.

Neben einem Namens- und einem Ortsregister finden sich auch eine Aufstellung der Berufe und der Titel sowie ein Register der Todesursachen. Bei den Berufen werden für das alte Erfelden so typische wie Backsteinarbeiter, Backsteinbrenner und Ziegler genannt, gab es in dem Ried-Ort doch bis 1979 eine Ziegelei. Aber auch Fischer, Fischhändler, Rheinbauarbeiter und –knechte, großherzogliche Dammwärter, Gassenhüter, Leineweber, Korbmacher, Näherinnen und Schneiderinnen, Hebammen, Mägde und eine Milchstellenleiterin werden. Mit Abstand der am häufigsten vertretene Beruf war der Tagelöhner, gefolgt vom Ackermann.

Eine Geschichte ganz eigener Art erzählt das Register der Todesursachen: „Auszehung“ findet sich besonders häufig, dicht gefolgt von „Gefallen“ – das Enddatum 1910 des Familienbuchs bezieht sich nur auf die Geburtsdaten und so hinterlassen die beiden Weltkriege ihre deutlichen Spuren. Doch auch „Ertrunken“, „Brustkrankheit“, „Nervenfieber“, „Schlagfluß“ und „Wassersucht“ waren häufige Todesursachen in Erfelden.

Das Interesse für die Familienforschung wurde bei Armin

Winter durch den Tod seines Onkels 1998 ausgelöst. „Ich wollte mehr über meine Vorfahren erfahren“ erklärt Winter.

Für das Erfelder Familienbuch konnte er auch auf Aufzeichnungen des Altbürgermeisters Philipp Schäfer II. und des Heimatforschers Helmut Kleinböhl sowie Angaben von Alteingesessenen zurückgreifen. Doch Winter hat auch schon bei der Herausgabe des Familienbuchs für Leeheim des Heimat- und Geschichtsvereins Leeheim mitgewirkt, zurzeit ist er mit der Erstellung eines Familienbuchs für Goddellau beschäftigt.

Dass das Familienbuch Erfelden nur bis 1910 geht, hat einen einfachen Grund, erklärt der Familienforscher: „Wegen des Personenstandsgesetzes enden die auf amtlichen Quellen basierenden Aufzeichnungen im frühen 20. Jahrhundert.“ Denn bei Geburtsdaten muss eine Sperrfrist von 110 Jahren eingehalten werden, bei Heiratsdaten 80 Jahren und 30 Jahre bei Todesdaten.

Das Familienbuch zum Preis von 49 Euro für beide Bände zusammen ist direkt beim Verlag, oder im Museum Erfelden erhältlich. ggr

**Gerauer Rundblick**

# Bronzeplatte für Wilhelm Menger

Gründer des Heimatmuseums Biebesheim am Rhein

Biebesheim – Vor 60 Jahren kam Lehrer i.R. Wilhelm Menger mit seiner Idee, ein Heimatmuseum einzurichten, zu dem damaligen Bürgermeister Reinhardt, der erfreut seine Unterstützung zusagte. Durch einen Aufruf am 1. Februar 1963 wurde die Bevölkerung um Mithilfe bei der Einrichtung gebeten.



Die Resonanz und der Spürsinn von Menger waren groß. So ist in einem Zeitungsbericht vom 15.02.1964 in der FAZ zu lesen. Menger sagte damals, dass es eine mühevollere Arbeit gewesen sei, die er aber gerne auf sich genommen habe um der Nachwelt ein Bild von Biebesheim zu schaffen und zu erhalten. Was ihn damals beflügelte war das Interesse das die Bevölkerung seinem Vorhaben entgegen brachte. Ihm war kein Gang zu viel oder zu weit und kein Wet-

ter zu schlecht. Und wenn er auf der Leute Speicher herumwirkte habe man ihn vor Spinnweben kaum mehr gesehen.

Der Gemeindevorstand und die Gemeindevertretung beschlossen 1964 die Sammlung in gemeindliche Obhut zu nehmen. In dem Gebäude Rheinstraße 44 wurden damals die gesammelten Objekte in einem der vier Schulsäle ausgestellt. In dem Gebäude befanden sich damals auch die Allgemeine

Ortskrankenkasse und ein DRK-Raum.

Nach dem Tod von Wilhelm Menger, der von der Gemeinde Biebesheim zum Ehrenbürger ernannt wurde, fand sich leider kein engagierter Nachfolger, so dass die Sammlung mehr oder weniger in einen „Dornröschenschlaf“ fiel. 1979 gründete sich dann der Heimat- und Geschichtsverein, der als eine seiner Hauptaufgaben in der

Satzung verankerte, die Gemeinde bei dem Aufbau und der Führung des Heimatmuseums zu unterstützen. Die Gemeinde übereignete dem Verein den Objektbestand und die Vereinsmitglieder begannen in mühevoller Arbeit, wieder ein neues Museum aufzubauen, das bis 2015 regelmäßig geöffnet war. Sei dieser Zeit ist das seit 1994 unter Denkmalschutz stehende Gebäude geschlossen und wird durch die Gemeinde saniert und umgebaut. Mit einem neuen Nutzungsvertrag soll nun, 60 Jahre nach der ersten Idee von Wilhelm Menger, das Heimatmuseum mit einer Neukonzeption wieder eingerichtet werden.

Zu Ehren von Wilhelm Menger wurde in den letzten Tagen eine Bronzeplatte am Gebäude angebracht, die an den Gründer des Museums erinnert. NH

# Ausblick des Odenwaldklubs Groß-Gerau

Groß-Gerau – Anstatt des Kräppelkaffees plant der OWK am 13. Februar eine Kräppelwanderung im Nauheimer und Groß-Gerauer Wald. Im OWK-Klubhaus ist eine Einkehr mit Kräppel, Kaffee und Glühwein (für Mitglieder frei, Nichtmitglieder zahlen 3,- Euro) im Freien vorgesehen. Start ist um 13.11 Uhr an den hölzernen Wildschweinen.

Anmeldung bis zum 7. Februar bei Marlis Bebensee Tel. 06152 9587948 oder rotersuzi@arcor.de. Es gilt die 2-G-Regel. Die Wanderleitung hat Ina Kohrs, die Wegstrecke beträgt etwa sechs Kilometer.

Mit Voranmeldung findet am Aschermittwoch, dem 2. März, im Außenbereich des OWK-Klubhauses von 14 bis 17 Uhr ein Heringssessen statt. Zwei Heringssesseln mit Sahneseauce,

Gurke und Kartoffeln zum Preis von 6,50 Euro, ein Matjesfilet mit Zwiebeln im Brötchen 3,50 Euro. Wegen der erforderlichen Vorplanung Anmeldung zwingend erforderlich, bis spätestens 20. Februar durch Vorüberweisung auf das Konto des Hüttenwirtes, Gundolf Depène, IBAN DE49 1001 0010 0585 2341 35.

Am Sonntag, dem 6. März, geht es mit dem Zug zur Residenz-

stadt. Die Darmstadt-Wanderung beginnt am Großen Woog und führt über die Lichtwiese zur Ludwigshöhe. Fahrtkosten 5 Euro, Nichtmitglieder zahlen einen Aufpreis von 3,- Euro. Anmeldung bis zum 3. März bei Marlis Bebensee, Tel. 06152 9587948 oder rotersuzi@arcor.de Informationen auch auf www.odenwaldklub-gg.de und Facebook. ggr

## Aktiv Kindern helfen Netto-Spendeninitiative unterstützt Peter Maffay Stiftung

Vom 31. Januar bis 23. April 2022 unterstützt Netto Marken-Discount mit den bundesweiten Kassen- und Pfandspenden der Kundinnen und Kunden die Peter Maffay Stiftung. Mit den Worten „Einfach aufrunden“ wird an allen Netto-Kassen die Einkaufssumme auf den nächsten 10-Cent-Betrag aufgerundet und der Differenzwert gespendet. Zudem kann der Pfandbonwert gespendet werden.

Die Peter Maffay Stiftung ermöglicht mit den Kundenspenden sozial benachteiligten Kindern und Jugendlichen in ihren Tabaluga-Häusern eine Auszeit vom Alltag. Zusätzlich zu den Kundenspenden unterstützt Netto die Peter Maffay Stiftung mit einem exklusiven

Tabaluga-Kindersortiment – erkennbar am kleinen, grünen Drachen auf der Verpackung: Ein Teil dieses Erlöses geht ebenfalls an die Peter Maffay Stiftung.

Im Laufe des Jahres unterstützt die Netto-Spendeninitiative jeweils unterschiedliche Nachhaltigkeitspartner. Mehr Informationen unter: [netto-online.de/spenden](http://netto-online.de/spenden)



## Her mit den Millionen Gewinnerbetreuer: Erste Ansprechpartner bei einem Lotteriegewinn



len in bar ausgezahlt, sondern grundsätzlich überwiesen. Ab 100.000 Euro sprechen die staatlichen Lotterien von einem Großgewinner.

Die Glücksboten beantworten dann die drängendsten Fragen.

Die wichtigste Empfehlung lautet: kühlen Kopf zu bewahren und keine Entscheidungen zu überstürzen. Vertraulichkeit und Anonymität der Glücksspieler werden selbstverständlich garantiert. Gewinnern etwa im Eurojackpot wird geraten, den Kreis der Mitwisser möglichst klein zu halten. Letztendlich bleibt es aber allen selbst überlassen, wen sie einweihen möchten.

(djd). Auch gute Nachrichten wie die von einem Millionen-gewinn wollen erst einmal verarbeitet werden. In diesem Fall sind Gewinnerbetreuer der staatlichen Lotteriegesellschaften gefragte Gesprächspartner – beispielsweise wenn ein Glücksspieler den Eurojackpot geknackt hat. Bereits Gewinne über 1.001 Euro werden nicht in den offiziellen Annahmestel-

**Gerauer Rundblick**

# Der Goldpreis ist so hoch wie nie!

- ANZEIGE -

**Darmstadt.** „Fast alle meine Kunden haben erkannt, dass eine Menge unzeitgemäßer Schmuck oder Erbstücke, zu denen sie keine Beziehung mehr haben, als nutzloses Kapital in ihren Schmuckschatullen schlummern“, berichtet Herr Gergin. „Als gute Rechner nutzen sie alle jetzt die Gunst der Stunde und profitieren vom hohen Goldpreis, der ihnen bares Geld statt verstaubten Schmuck beschert.“ Auch Sicherheit ist ein Argument. „Bevor mir der Schmuck vielleicht noch geklaut wird, gebe ich das Geld lieber meinen Enkeln“, äußerte sich eine Kundin neulich und verwies auf eine kürzliche Diebstahlserie in ihrem Ort. „Außerdem muss man die Chance bei diesem Goldkurs nutzen!“ Gold zu verkaufen ist scheinbar einfach. In jeder Stadt prangen Schriftzüge mit „Goldankauf“ an Juweliergeschäften, Goldstübchen und inzwischen auch schon an vielen branchenfremden Ladengeschäften, bei denen man nie auf die Idee kommen würde, dass man dort sein Gold zu Geld machen könnte. Wenn man sich schon von seinem Gold trennen muss, dann soll das Edelmetall wenigstens das Geld bringen, was es wirklich wert ist. Nur bei seriö-

sen Goldankäufen kann man mit einem angemessenen Gramm preis rechnen. Herr Gergin rät: „Holen Sie sich ein kostenfreies Angebot bei Goldhaus in Darmstadt. Seit Wochen erreichen die Goldpreise ständig neue Rekordhöhen. Das bringt immer mehr Menschen dazu, in ihren Schmuckschatullen zu kramen. Viele von ihnen entdecken dabei wahre Schätze, die sie schnell in Geld umwandeln können. Ob Ringe, Broschen oder Zahnkronen – Gold zu Geld machen liegt voll im Trend. Sabrina S. entdeckte beim Aufräumen in der Wohnung Goldketten, die sie von ihrer Großtante geerbt hatte. „Weil sie damals für mich zu altmodisch wirkten, habe ich sie schnell vergessen“, erzählt sie. „Da ich in den letzten Tagen immer wieder von Rekordpreisen für Gold gelesen habe, entschied ich zu handeln.“ Wert des Goldschatzes: rund 1950 Euro. Auch bei Goldhaus in Darmstadt ist man guter Dinge. „Ich glaube, die Marke von 50.000 Euro pro Kilo Feingold war für viele die magische Grenze“, sagt Herr Gergin, Geschäftsführer von Goldhaus in Darmstadt, während ein Kunde bei ihm anfragt, wie viel er für die Goldzahnkronen bekommen



**Ihr Spezialist für Goldankauf.**

würde. „Ich gebe Ihnen 318 Euro dafür“, antwortet er. 1075 Euro blättert er für Armband, Kette und Brosche hin. „Das ist alter Familienschmuck, der im Schrank versauerte. Meine Frau trug ihn nicht. Also möchte ich ihn verkaufen“, sagt Hans Peter K. Derzeit steht der Preis bei 1620 Euro je Feinunze (31,1 Gramm) Gold.

„Wer im Jahr 1970 ein breites italienisches Armband für 500 Mark gekauft hat, bekommt heute dafür möglicherweise 700 Euro“, sagt Herr Gergin, der sich auf einen großen Ansturm vorbereitet. „Der Goldpreis ist seit 30 Jahren nicht mehr so extrem angestiegen und hat seinen bisherigen Höchststand erreicht. Maßgeblich

ist immer der Feingoldanteil“, erklärt Herr Gergin. Dieser sei entweder anhand eines Stempels ersichtlich oder werde mit Hilfe eines Säuretestes bestimmt. „Uns ist wichtig, dass der Kunde versteht, wie wir rechnen“, verdeutlicht Herr Gergin seinen Anspruch an Transparenz. „Daher erfolgen bei uns auch sämtliche Schritte der Beurteilung und Berechnung vor Augen des Kunden.“ Ist man sich über den Preis einig geworden, erhalten Kunden bei Goldhaus in Darmstadt auf Wunsch sofort Bargeld ausgehändigt. Gleiches gilt für den Ankauf von Silber und Platin. Sämtliches Gold und andere Edelmetalle werden über die Zentrale gesammelt, eingeschmolzen und recycelt. Auf Grund der Masse verzichtet die Zentrale auf Extrakosten für Schmelze und Legierungstrennung.

Für viele Menschen ist der Verkauf ihres Edelmetalles die schnellste Möglichkeit, wieder flüssig zu werden. Der Goldhaus hat sich mit seinen vielen Standorten in Deutschland auf den Altgoldankauf spezialisiert. Die Kunden werden im Geschäft in Darmstadt, Ernst-Ludwig-Straße 20, von einem Team von Fachleuten beim Verkauf ihres Edelmetalls freundlich und seriös beraten.



# GOLDHAUS

## GOLDANKAUF

Machen Sie Ihr Gold zu Geld!  
einfach – schnell – unkompliziert

**Sofort BARGELD**

für

- ALTGOLD
- BRUCHGOLD
- Goldmünzen
- Silber
- Zinn
- Bernstein



**Sofort BARGELD**

für

- Zahngold
- Golduhren
- Goldbarren
- Silberbesteck-Auflage

**GOLDHAUS**

Ernst-Ludwig-Straße 20–22 (gegenüber Deichmann) · 64283 Darmstadt  
Telefon: 06151 / 50 10 786 Website: [www.goldhaus-darmstadt.de](http://www.goldhaus-darmstadt.de)  
Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 10 bis 18 Uhr, Sa. 10 bis 16 Uhr

# Unterstützung gesucht

Jobangebot: Corona-Fälle ins Meldeprogramm eintragen

**Kreis Groß-Gerau – Das Gesundheitsamt des Kreises Groß-Gerau sucht ab sofort Unterstützung.**

Zur Eingabe neuer Corona-Fälle in das Computer- und Meldeprogramm SORMAS werden engagierte Medizinstudent\*innen ge-

sucht. Voraussetzungen sind Sorgfalt, Genauigkeit, gute Auffassungsgabe und PC-Affinität. Der Einsatz erfolgt unter der Woche und bevorzugt am Wochenende. Wer sich für die Aufgabe interessiert, sollte mindestens 20 Stunden pro Woche zur Verfügung stehen. Die Personalabteilung der

Kreisverwaltung bietet einen zeitlich befristeten Honorarvertrag an. Interessierte können sich unter folgendem Kontakt an die Kreisverwaltung wenden und dort auch nähere Informationen erhalten: gesundheitsamt@kreisgg.de, 06152 989-210. ggr

# Bildung in der digitalen Welt

Netzwerk gegen Gewalt verteilt Medienbroschüre

**Kreis Groß-Gerau – „Bildung in der digitalen Welt – Wo finde ich Unterstützungsangebote?“** heißt eine Medienbroschüre, die das Netzwerk gegen Gewalt Hessen herausgebracht hat.

An der Erstellung dieser Broschüre für die Region Südhessen wirkten die Landkreise Groß-Gerau, Darmstadt-Dieburg und Bergstraße sowie die Wissenschaftsstadt Darmstadt mit, außerdem das Polizeipräsidium Südhessen. Für den Kreis Groß-Gerau war der Fachdienst Schulsozialarbeit beteiligt.



**Übergabetermin am Landratsamt:** Florian Sauerwein, Medienpädagoge des Polizeipräsidiums Südhessen, Martina Schmiegelt, Geschäftsführerin Regionale Geschäftsstelle Südhessen des Netzwerks gegen Gewalt, Landrat Thomas Will und Susanne Koenen vom Fachdienst Schulsozialarbeit der Kreisverwaltung (von links) informierten über die Medienbroschüre „Bildung in der digitalen Welt“. Beim Fototermin fehlten Kerstin Roth (Fachdienstleitung Schulsozialarbeit) und Elke Draxler (Fachdienstleitung Kreisjugendförderung). **Foto: Kreisverwaltung**

derung oder bei Konflikten in der digitalen Welt kann somit noch besser gelingen.

Nun geht es an die Verteilung der handlichen Hefte. Mit als Erster erhielt Groß-Geraus Landrat Thomas Will am Mittwoch dieser Woche ein Exemplar. Dazu waren Martina Schmiegelt, Geschäftsführerin Regionale Geschäftsstelle Südhessen des Netzwerks gegen Gewalt, und Florian Sauerwein, Medienpädagoge des Polizeipräsidiums Südhessen,

zum Landratsamt gekommen. Für die Schulsozialarbeit nahm Susanne Koenen teil. Der Landrat dankte für die Arbeit, die hinter der Bündelung all der wichtigen Infotexte und Kontaktdaten steht.

Zusätzlich zu den Broschüren gibt es Poster, auf denen die Informationen in einer Übersicht dargestellt sind. Die Broschüre kann auch online genutzt werden: [www.netzwerk-gegen-gewalt.hessen.de/Medienbroschue\\_Suedhessen](http://www.netzwerk-gegen-gewalt.hessen.de/Medienbroschue_Suedhessen). ggr

## stellenmarkt

bunt, vielfältig und sympathisch „MADE IN SÜDHESSEN“

**VERKÄUFER MIT HERZ GESUCHT!**

**Bewerbe Dich jetzt!**

**WIR SUCHEN:**

- Verkäufer und Fahrer (m/w/d)** für unsere Verkaufsstände von April bis Juni an der Bergstraße und im Ried

**WIR BIETEN:**

Frische und hochwertige Produkte, Arbeiten in der Natur, familiäres Betriebsklima sowie eine faire und leistungsgerechte Bezahlung!

**FAMILIE HARTENAUER HOF** **info@hartenauer-hof.de**  
**SCHÜTTLER** **www.hartenauer-hof.de**

**Wir brauchen Dich!**

## Gerauer Rundblick

Eines der Mitteilungsorgane der Kreisstadt Groß-Gerau WÖCHENTLICHE GRATISZEITUNG

**Austräger gesucht!**

**Lohn + iPhone 11**

**inkl. Vertrag: Telefon & SMS Flat, 15 GB LTE Highspeed-Datenvolumen im neuen 5G Netz**

**Du bist zwischen 13 und 17 Jahren alt?**

**Dann Bewirb dich jetzt!**

**Interesse geweckt? Dann bewirb dich Montag-Freitag per Telefon: 06104 - 49 700 oder per Mail: info@egro-direktwerbung.de**

**EGRO**  
Direktwerbung GmbH

**TÜV INTER-CENT SAAR**

**über 50 Filialen**

Zur Neueröffnung unserer Spielhalle in **Groß-Gerau Bruneckerstr. 1**

suchen wir **Servicepersonal** in **Voll- und Teilzeit** für den **Wechseldienst** an allen **Wochentagen**.

Was wir Ihnen bieten:

- Sonderzuschläge
- Kinderbetreuungszuschuss
- Prämien & Incentive Reisen
- Betriebl. Altersvorsorge

Tel. Bewerbung Mo. bis Fr. 9:00 - 17:00 Uhr  
**07666 - 88 48 550**  
[www.play-point.net](http://www.play-point.net)  
[kontakt@hami-automaten.de](mailto:kontakt@hami-automaten.de)

**Groß-Gerau sucht Mitarbeiter**

**Vollzeit, Teilzeit & Aushilfe**  
**Tel. 06152 - 1889734**

40 jährige erfahrene Pflegehelferin aus Ungarn sucht 24 Stunden Stelle! Ich betreue seit vielen Jahren ältere Menschen daheim. Weder trinke ich Alkohol noch rauche ich Zigaretten. Nur langfristig! Bitte nur seriöse Anfragen! ☎ 0621 - 18060334, 01579 - 2452024

### „Gut Fuß“ - der SKV Nauheim startet erste Wanderung

Bei winterlichen Temperaturen startete „Gut Fuß“ mit der ersten Wanderung des Jahres. Von der Vereinshalle der SKV aus führte die sechs Kilometer lange Wanderung in Richtung Königstädten in den artenreichen Wald.

Eine Stärkung mit Glühwein und selbstgebackenen Muffins erwartete die Gruppe am Fischersee. Von dort ging es über den Schwarzbach wieder zurück nach Nauheim. **SKV/ggr**

## VERBRAUCHERTIPPS Anzeige



**Auf die Größe kommt es an – Großraumgaragen als komfortable Lösung für Auto, Hobby & Co.** (epr) Reifen, Fahrräder, Gartengeräte – bei Eigenheimen ohne Keller wird der Platz dafür schnell knapp. Der Trend geht zu Großraumgaragen, die Park- und Lagerfläche miteinander verbinden. Moderne Module, die besonders komfortbewusst gestaltet sind, kommen von der ZAPF GmbH. Auf Wunsch lassen sich unterschiedliche Größen, wie z. B. das sechs Meter breite und neun Meter lange Trendmodell, realisieren. Durch eine eingezogene Wand besteht zudem die Möglichkeit, zwei abgetrennte Räume zu schaffen. Eine breite Einfahrt mit durchgehendem, per elektrischem Garagentorantrieb steuerbarem Sektionaltor ermöglicht bequemes Ein- und Ausparken. Für kürzere Lauf- und Transportwege sowie einfaches Be- und Entladen empfiehlt sich der Einbau einer separaten Tür. Während das hochwertige „ZAPF Doorlight“ für eine optimale Beleuchtung im Außenbereich sorgt, reduzieren Fenster den Stromverbrauch im Inneren. Mehr Informationen und einen Garagen-Konfigurator gibt es unter [www.homeplaza.de/zapf-garagen-welt](http://www.homeplaza.de/zapf-garagen-welt)

**Outdoor-Genuss bei fast jedem Wetter – Innovatives Terrassenfaldach schützt vor Sonne, Wind und Regen – und garantiert damit schöne Momente** (epr) Wer so viel Zeit wie möglich draußen verbringen möchte, der braucht eine Terrassenausstattung, die wetterunabhängig macht. Leiner hat dafür das Terrassenfaldach PERGOLA SUNRAIN Q im Angebot. Horizontal ausfahrbar, dient es zuverlässig als Sonnen-, durch Absenken zusätzlich auch als Regenschutz. Dabei ist das Tuch zu 100 % wasserdicht und auch bei hohen Windstärken windbeständig. Freistehend oder als Wandanbau installiert, macht die PERGOLA SUNRAIN Q durch ihr zeitloses, kubisches Design eine gute Figur. Bis 6,5 m Ausfall und 5,5 m Breite wird das Terrassenfaldach maßgefertigt. Bei besonders großen Flächen wird es zur Zweifeldanlage mit bis zu 11 m Breite. Zur Gestaltung stehen u. a. 18 LEINER LOUNGE Feinstrukturfarben ohne Mehrpreis zur Auswahl. Der integrierte Somfy-io-Funkmotor gewährt eine komfortable Bedienung und macht die PERGOLA SUNRAIN Q Smart Home Ready. Leiner bietet zudem weitere optionale Ausstattungsfeatures. Mehr unter [www.gardenplaza.de/leiner](http://www.gardenplaza.de/leiner)



**Schau lustige? Haben das Nachsehen! – Aluminium-Rollläden bremsen neugierige Blicke aus** (epr) Großzügige Fensterfronten sehen toll aus und erlauben einen schönen Ausblick auf die Umgebung. Doch sie ermöglichen auch unerwünschte Einblicke von außen. Besonders in der kalten Jahreszeit, wenn es früh dunkel wird und die Innenbeleuchtung zum Einsatz kommt, sitzen die Bewohner wie auf dem Präsentierteller. Nachbarn,



Passanten und Langfinger haben freie Sicht auf alles, was drinnen gerade vor sich geht. Maßgefertigte Aluminium-Rollläden von Schanz wirken dem entgegen: Die Beschattungshelfer „made in Germany“ bremsen nicht nur intensive Sonnenstrahlen aus, sondern auch Schaulustige. Sie sind in allen RAL-Farben erhältlich und passen zu den unterschiedlichsten Fensterformen – egal, ob rechteckig, rund, halbrund, spitz, schräg oder sternförmig. Mehr unter [www.homeplaza.de/schanz](http://www.homeplaza.de/schanz)

**Gesünder Wohnen – Bei energetischer Sanierung auf Wärmeschutz und Raumluftqualität achten** (epr) Wer sein Haus modernisiert, möchte als Folge auch ein gesundes Raumklima. Geprüfte Baustoffe mit Umweltzeichen und gute Verhaltensstipps können hier Orientierung geben.

Wie wohl man sich fühlt, entscheidet in erster Linie die Raumtemperatur. Während eine dichte Gebäudehülle unangenehme Zugluft abwendet, verhindert eine zusätzliche Dämmung, dass Wärme entweicht und Wände sowie Böden stark abkühlen. Ein wichtiger Aspekt ist auch das richtige Lüftungs- und Heizverhalten. Grundsätzlich sollten emissions- und schadstoffarme Bauprodukte und Dämmstoffe verwendet werden. Sie erkennt man an Umweltzeichen wie das „pure life“-Siegel. PU-Dämmstoffe, die dieses Umweltzeichen tragen, erfüllen die strengen stofflichen Kriterien und Emissionsanforderungen des Wilhelm-Klauditz-Instituts (WKI) an die Innenraumluftqualität und sind gesundheitlich unbedenklich. Weitere Infos unter [www.homeplaza.de/ivpu](http://www.homeplaza.de/ivpu)



**Schwimmen, wann ich will! – Hochwertige, ökonomisch arbeitende Pool-Wärmepumpe ermöglicht ein allzeit wohltemperiertes Wasservergnügen** (epr) Besitzer eines Swimmingpools möchten so oft wie möglich in ihren Badegenuss kommen. Hierfür sind Pool-Wärmepumpen wie die Aeromax von Austria Email eine effiziente Lösung. Warum? Die hochwertige Inverter-Wärmepumpe hält das Badewasser unabhängig von der Witterung angenehm temperiert. Aeromax nutzt die natürliche Wärmeenergie der Umgebungsluft, indem diese mittels Wärmetauscher und Kompressor zur Beheizung oder Kühlung des Wassers bereitgestellt wird – Pooltemperaturen von acht bis 40 °C sind möglich. Für den Betrieb kann dabei zwischen einem Heiz-, Kühl- oder Automatikmodus gewählt werden. Dank des hohen COP-Wert von bis zu 5,5 (bei 24 °C) arbeitet Aeromax zudem sehr ökonomisch. Da der Wärmetauscher aus Titan gefertigt ist, können ihm ständiger Wasserkontakt oder sogar salzhaltiges Wasser nichts anhaben – darauf gibt Austria Email fünf Jahre Garantie. On top kommen weitere Vorzüge wie der Einsatz des umweltfreundlichen Kältemittels R32 sowie ein geräuscharmer Betrieb. Mehr unter [www.homeplaza.de/austria-email](http://www.homeplaza.de/austria-email)

**Kunterbuntes Kinderzimmer – Schützende Holzstriche für die farbenfrohe, wohngesunde Innenraumgestaltung** (epr) Kinder mögen es bunt und abwechslungsreich – auch in Sachen Zimmergestaltung. Zum Glück lassen sich Möbel, Wandverkleidungen, Innentüren und Profilholzer mit wohngesundem Dekorwachs von Osmo ganz einfach individuell gestalten: 15 transparente sowie zehn intensive Farbtöne eröffnen einen nahezu grenzenlosen Gestaltungsspielraum. Ist die aktuelle Lieblingsfarbe nicht dabei, lässt sich diese durch das Mischen einzelner Farbtöne ganz einfach selbst zusammenstellen. Der auf natürlichen Ölen und Wachsen basierende Anstrich ist im getrockneten Zustand speichel- sowie schweißecht und damit – geprüft nach



DIN EN 71.3 – gesundheitlich vollkommen unbedenklich. Er verleiht Holzelementen eine offenporige, feuchtigkeitsregulierende Oberfläche, schützt sie dauerhaft vor alltäglichen Beanspruchungen und macht sie widerstandsfähig gegen Flüssigkeiten, Abrieb und Schmutz. Osmo Hartwachs-Öl sorgt für ein gelungenes Oberflächenfinish. Mehr unter [www.homeplaza.de/osmo](http://www.homeplaza.de/osmo)



Auch per WhatsApp:  
0176 58 11 53 24

Besuchen Sie auch unsere Website



## ISER RIEDSTADT AKTUELL

Inspiriert dich immer wieder.  
Gebaut, um dich zu beeindrucken!

**JETZT PROBEFAHREN!**

Termin vereinbaren  
Telefon 06158 82 24 50

## GEBRAUCHTWAGENMARKT BEI ISER

Mehr als 120 Gebrauchtwagen warten auf Sie!

### Kia Stonic 1.0 T-GDI

Kilometerstand 2.000 km  
Erstzulassung 04.01.2022  
Leistung 88 kW/ 120 PS  
Farbe Perennialgrau  
Getriebe Automatik  
Kraftstoffart Benzin  
Preis 26.490,- €



#### Ausstattung:

• Klimaautomatik • Navigationssystem • Bordcomputer • USB  
• Tempomat • Sitzheizung vorn • DAB Radio • Keyless-Start/Entry  
• ESP • Leichtmetallfelgen • Colorglas • elektrisches Schiebedach

### Kia Ceed 1.4 T-GDI

Kilometerstand 5.622 km  
Erstzulassung 16.01.2020  
Leistung 103 kW/ 140 PS  
Farbe Lunarsilber  
Getriebe Automatik  
Kraftstoffart Benzin  
Preis 20.990,- €



#### Ausstattung:

• 2-Zonen-Klimaautomatik • Navigationssystem • Bordcomputer  
• Tempomat • Sitzheizung vorn • DAB Radio • Bluetooth • ESP • ABS  
• Einparkhilfe hinten • Leichtmetallfelgen • Start-Stop-Automatik

### BMW 320i Cabrio

Kilometerstand 88.957 km  
Erstzulassung 11.06.2010  
Leistung 125 kW/ 170 PS  
Farbe weiß  
Getriebe Automatik  
Kraftstoffart Benzin  
Preis 17.490,- €



#### Ausstattung:

• 2-Zonen-Klimaautomatik • Navigationssystem • Bordcomputer  
• Tempomat • Einparkhilfe vorn + hinten • Leichtmetallfelgen  
• Lederausstattung • CD-Radio • Bluetooth • Bi-Xenon-Scheinwerfer

### Volkswagen Golf VII 1.4 TSI

Kilometerstand 94.698 km  
Erstzulassung 29.05.2013  
Leistung 90 kW/ 122 PS  
Farbe weiß  
Getriebe Handschaltung  
Kraftstoffart Benzin  
Preis 12.990,- €



#### Ausstattung:

• 2-Zonen-Klimaautomatik • Bordcomputer • USB • Bluetooth • ABS  
• Leichtmetallfelgen • Aufmerksamkeitsassistent • ESP • Sportpaket  
• Einparkhilfe vorn + hinten • Colorglas • Musikstreaming integriert

### Mercedes-Benz C 280

Kilometerstand 128.646 km  
Erstzulassung 19.06.2007  
Leistung 170 kW/ 231 PS  
Farbe silber  
Getriebe Automatik  
Kraftstoffart Benzin  
Preis 10.990,- €



#### Ausstattung:

• 2-Zonen-Klimaautomatik • Bordcomputer • Tempomat • ABS • ESP  
• Einparkhilfe hinten • Sitzheizung vorn • Lichtsensor • USB  
• Tagfahrlicht • Freisprecheinrichtung • Scheinwerferreinigung

### Toyota Auris 1.33 VVT-i Life

Kilometerstand 71.368 km  
Erstzulassung 30.06.2009  
Leistung 74 kW/ 101 PS  
Farbe schwarz  
Getriebe Handschaltung  
Kraftstoffart Benzin  
Preis 6.990,- €



#### Ausstattung:

• Klimaautomatik • Bordcomputer • ABS • ESP • Leichtmetallfelgen  
• Sitzheizung vorn • Reifendruckkontrollsystem • USB • CD-Radio  
• Einparkhilfe hinten • Elektr. Fensterheber • Tagfahrlicht

Der neue  
Kia Sportage.  
Inspiriert dich immer wieder.



Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.

Lass aus Inspirationen neue Möglichkeiten werden. Entdecke mit dem neuen Kia Sportage eine vielfältige Auswahl an Motorisierungen - vom effizienten Verbrenner bis hin zum zukunftsweisenden alternativen Antrieb. Erlebe den neuen Kia Sportage jetzt bei einer Probefahrt.

Kraftstoffverbrauch Kia Sportage 1.6 T-GDI Spirit (Super, 6-Gang-Schaltgetriebe), 110 kW (150 PS), in l/100 km: innerorts 7,3; außerorts 5,2; kombiniert 5,9. CO<sub>2</sub>-Emission: kombiniert 136 g/km. Effizienzklasse: A.<sup>1</sup>

### Autohaus Iser Riedstadt GmbH

Griesheimer Straße 33 | 64560 Riedstadt  
Tel.: 06158 / 822450 | Fax: 06158 / 8224550  
www.kia-riedstadt-iser.de

1 Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen.



Finance

Die Bank der Marke.



Lilien-Bilder  
gibt es auf  
unserer Website in  
der Autohaus Iser-Lilien-Galerie!  
www.gerauer-rundblick.de

DAS TIPPSPIEL FINDEN SIE IM SPORTEIL!